



Diabierna Oktober 11 2013 - Edicion-7 Vol.192548

Sta.Cruz #110 Tel: 585-9500 Fax:585-0951 - E-mail: solodipueblo@gmail.com

1.50

URATACA
CENTER
Special di awe:
Grouper of Frekedel,
Aroz, Pan Bati& Banana
Afl. 10.00
(di 12 pa 3pm)
Tel: 585-5212

FTA NO TA
ACEPTA
MEDIDA!
Empleadonan
no tin culpa cu
gasto ta mas cu
entrada

GOBERNADOR A PROHIBI MIKE EMAN DI AMPLIA SU GABINETE CU DOS MINISTER EXTRA

Pa Pastoor
Jairo
Maduro
ta skeiro
palabra
malo riba
Facebook



11 di Oktober 2013
Dia Internacional di Mucha
Muhernan!



Dokter Schwengle ta reclamando su promesa di minister
**10 candidato pa minister cu
solamente 7 stoel**



Sindicato STA
**Nos no ta e
burdugo cu ta bay
tuma medida**

Bus Electrico ta costa 1 miyon florin
Bus Green tin cu bay WEB pe wordo carga cu coriente
produci cu fuel oil



solo ta traicionero
PROTEHA BO CUERO

f Koningin Wilhelmina Fonds Aruba



Miyones di florin pa Hans Schog, Toyota Byd

Bus Electrico ta costa 1 miyon florin

Bus Green tin cu bay WEB pe wordo carga cu coriente produci cu fuel oil



STA. CRUZ -- Ken cu bini cu cualkier idea green, por ta sigur cu nan lo haci negoshi cu Mike Eman. Pa straño cu e por sona, ata un bus electrico a yega Aruba valor na 1 miyon florin for di un compania Chines. Ken a paga p'e? WEB y ELMAR. Desde cuando WEB y ELMAR nan statuutta permiti nan cumpra bus, pa wordo usa pa transporte publico? E bus ta core rond den dia y anochi mester bay carga na WEB NV. E energia produci cu fuel oil mester wordo carga den e bateria pa asina e bus por core ariba e carta di fuel oil. Hopi green e bus ta! Sigur noh!! Aparentemente lo tin 40 bus mas na caminda. Via internet por comprende cu un bus ta costa alrededor di 400 pa 500 mil euro, cual ta equivalente na 1 miyon florin, unda ainda Hans Schnog ta ranca poco

comision di e venta aki. Na Hulanda tabatin algun bus electrico cu a resulta malo y te hasta nan a wordo saca for di servicio. Laga nos anda serio si cu otro! Gobernador di Aruba a caba di bisa Mike Eman cu e mester tene cautela cu fondo publico. Pero parce cu cualkier proyecto green ta haya green light cerca Mike Eman. Tur producto green ta sumamente caro y mientras tanto e fondonan di gobierno ta den rood keto bay. Kico lo para cu e futuro generacion si AVP sigui gasta placa den tur sorto di locura pa enrikece amigo? Gobernador a papia di un finanzas publico duradero, tanto pa nos generacion pero pa e generacion cu ta sigui. Nos ta spera cu Mike Eman lo por drumar anochi, mirando con e ta gasta placa di pueblo sin fin.

Dokter Schwengle ta reclamando su promesa di minister 10 candidato pa minister cu solamente 7 stoel

Mervin, Marisol, Paul y Juan David tur ta aspira pa bira minister



STA. CRUZ -- Ta manera un stoelendans tin den AVP, unda cu 10 persona ta bailanda rond di 7 stoel. Ora cu musica caba, 3 lo keda sin haya stoel y lo ta masha frustrante pa esnan cu no haya stoel. Dicon 7 stoel? Pasobra Gobernador a duna instruccion cu e no kier waak 9 minister, pasobra tin un Mega Debe y mester bay cauteloso. Segun nos a bin comprende, Mike Eman a haci promesa na Dokter Schwengle pe subi lista y e lo bira minister. Como parlamentario e lo no por funciona, pasobra dokter Micheal Kelly a pasa un caminda di cruz cu AZV, unda nan kier a kita su permiso pa asina por funciona como dokter. Michael Kelly mester a kies sea pa parlamento of dokter. Kier meen esaki



ta mescos pa Dokter Schwengle. Solamente e por keda den politica si e bira un minister. Esaki ta haci cu e lo bay ocupa e stoel di Visser. Con lo para e ora cu e otro 4 candidatonan? Mervin y Marisol a yuda Mike Eman asina bon den parlamento, cu nan mester wordo reconoci y valora. Lo Mike Eman tin e curashi pa bisa Mervin y Marisol pa bay

parlamento? Siendo cu ta nan a yuda e partido na yega 13 asiento? Di otro banda tin Paul y Juan David kendenan tambe ta aspira pa bira minister awor. Pues tin 5 candidato aspirando minister pero ta 1 stoel so tin. Cu e declaracion di Gobernador aki, esaki lo trece tension den AVP. Pasobra lo no por cumpli cu tur e aspiracionnan.

Gobernador a prohibi Mike Eman di amplia su gabinete cu dos minister extra



STA. CRUZ -- Den un comunicado di Gobernador, e ta informa di a nombra Mike Eman como formador di Gabinete Mike Eman 2. Den su forma cauteloso pa comenta y skirbi ariba situacionnan, mester por comprende y conclui cu Gobernador di Aruba a bisa Mike Eman cu e no por amplia su Gabinete. Manera ta conoci Mike Eman tin 3 compromiso, 3 afspraak haci cu 3 persona kendenan a haya promesa di bira minister. Ta trata aki di Juan David, Paul y Mervin. Actualmente Mike tin 1 stoel habri di Visser, kende a retira.



Pero e no tin mas stoel habri. Pesey mes e kier a amplia e gabinete cu dos minister mas pa asina e por acomoda Juan David Yrausquin y Paul Croes. Cu e prohibicion di Gobernador di Aruba, esaki ta pone un presion den AVP. Ta con 3 persona por bira minister siendo ta 1 stoel tin habri? Gobernador a basa su mes ariba e situacion di finanzas publico, unda e kier mira un finanzas publico duradero. Gobernador di Aruba a menciona e recomendacionnan di IMF como punto di salida, esta pone bek BBO na 3% y prepara un VAT di 15%.

Homber a retira trahador special despues di 23 año

STA. CRUZ -- Asistencia di Polis a wordo manda diarazon 15.25 na Hoori N.V. na Balashi. Na e sitio e homber S.C. naci na China di 29 año, a bisa cu el'a kita e homber H.P., cu tin mas di 23 año ta traha cun'e, for di trabao, como cu H.P. ta busca problema cune. Na momento cu Polis a yega na e sitio, nan a topa cu un famia di H.P., kende a bisa cu H.P. a yame y a bise cu e ta bay mata su curpa. E famia a declara cu H.P. ta un persona special. Polis a core den e lugar, pero no a topa cu nada.

PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
☎ 585-9500

Pastoor a zundra un dama pa stop di h...de cune Pastoor Jairo Maduro ta skeiro palabra malo riba Facebook

Parce un mal diabel a drenta su curpa!

STA. CRUZ-- Ariba e pagina di "Victoria Diferente" por a observa algun comentario di Pastoor Jairo Maduro. Tur cos ta muestra cu e Facebook ta autentico di e pastoor. E pastoor a explota y a manda un dama te aya. Palabranan menos adecua a wordo expresa for di un pastoor cu mesora a hala atencion cu un pastoor cu mester ta ehempel a perde tur clase di respet y mas leu ta duna un mal ehempel na comunidad den su totalidad. E pastoor a bisa tambe cu esun cu no gusta, por wel di laga y por bay radio, bay corant, bay obispo y bay unda cu boso kier. Esaki a hala atencion di hopi hende cu ta riba

Facebook kendenan a desapropa e comportacion aki di Pastoor Jairo Maduro. Casi sigur e noticia aki lo bay te na obispado pa asina Jairo Maduro por haya su debido scual di obispo. Cu un pastoor ta perde razonamiento, bira emocional y post palabra malo ariba Facebook ta un señal di decadencia di Religion Catolico. Nos ta sigur cu Obispo hamas lo haci algo asina y ningun otro pastoor. Si bo ta sinti cu bo ta liga na politica y si bo ta sinti cu b'a compara Mike Eman cu Jesus, anto bo mester por spera reaccion politico di esnan cu no ta comparti e opinion aki. Abo ta escoge pa drenta politica y awor kier



saca bo curpa cu agresion verbal y pior ainda, riba Facebook? Nos ta spera cu Obispado y tur otro pastoor tuma bon nota di e post aki y dune tambe un condena publico. No ta forma, no ta ehempel y ta muestra mas bien cu un diabel a drenta pastoor Jairo Maduro.

Like · Comment · Share

1

Kathleen Kelly, Myrna Kelly and 4 others like this.



Jairo Maduro Muherm miho bo busca un bida y stop di hode den esun dimi, mi no sa ken bo ta, y si to tin algo di bisami, muestra bo cara. Ami no tin tempo pa perde cu hende loco.....

Yesterday at 2:32pm via mobile · Like



Victoria Diferente Esaki si ta colmo mi no por kere cu esaki lo por ta vocabulario di un pasto...shocking!

23 hours ago · Like



Jairo Maduro Si pa hode den mi bida si bo no ta considerami como pastoor, bai fliet,

22 hours ago via mobile · Like



Politiek Aruba Despensa mi, pero pa un pastoor usa un palabra asina no ta na su lugar. Bo por ta cu AVP di infancia y door di tradicion AVP, pero como pastoor mester keda neutral y hiba e palabra di Dios y no mete cu politiek, pero pa bai asina leeuw di usa e palabra aki si, NO ta na su lugar, pika si y tristo.

21 hours ago · Like · 2



Glenda Maduro HOPI tristo mes.....ta unda noa ta bai?????

20 hours ago · Like



Jairo Maduro awel midi bo palabranan cumi, ami no ta hende di politiek, si bo no ta respetami, no spera esey dimi, lesa bon loke bo a skirbi magda steenen. Ki dia bo a mirami cu un bandera of stiker???ademas como ciudadano den pais democratico, mi opinion ta keda algo personal. No mishi bo den mi asunto....bo por bainradio bai obispo of unda bo kier. Y bo kier sa mi backroun, bin enfrentami cu cara....

20 hours ago via mobile · Like



Ika Werleman-Vrolijk Oeiii,esaki ta conversacion di un Pastor cu un Dama????!!!min por kere .

20 hours ago via mobile · Like



Jairo Maduro awel sra Ika, e dama ey, no por kere cu e ta bin tira su romel ariba mi

19 hours ago via mobile · Like



Ika Werleman-Vrolijk Pero, ta pader Jairo mes ta na palabra????!increibel.Un Pastor Catolico!!!

19 hours ago via mobile · Like



Violeta Maduro-Boekhoudt No ta sistema !!! Unprofesional!!! Inhumano!!!! Esaki ta e bon ehempel di un pastoor cu ta predika pa stima bo prohimo mescos cu bo mes ????

FOEIII, TERIBEL !!!!
18 hours ago via mobile · Like

Rumor a core cu Michelle a ruim op su oficina



STA. CRUZ -- Rumornan cu a core ta bisa cu Michelle a ruim op su oficina. Segun fuentenan y of testigonan, nan a waak cu un compania a bini busca lessenaar y mientras tanto nan tabata saca cahanan di documento. Lo ta mudamento tin pa bay e edificio nobo? Of ta mudamento pa bay cas? Of ta trata di un fumigacion cu Pest Control tin cu haci? No por deskita e problema interno cu tin den AVP rond di formacion di Gobierno. Manera ta conoci tin 10 persona cu mester bira minister y tin solamente 7 stoel cu un retiro, esta Visser. Pues tin 1 stoel habri cu 4 candidato cu promesa. Na prome instante Michelle a bisa

di lo retira pero algo a cambia na caminda unda cu e kier a bay ocupa un posicion na Washington. Pero despues el'a cambia di opinion pa keda ariba lista. Aparentemente Mervin lo ta di ocupa su lugar, pero awor tur dos a keda y tur dos ta existi e stoel di minister. Dokter Schwengle tambe a subi lista pa bira minister, debi cu den parlamento e no por funciona y ta bay hopi atras, mescos cu tabata e caso cu Dr. Micheal Kelly, unda AZV ta manda kita su derecho como dokter. Pues Mike ta den un stoelendans pisa den e dianan aki. Sigui baila carnaval te ora cu e musica stop y ora cu e musica stop, waak bo tin stoel.

Na Shiribana:

Dama a keda levemente herida den boksmento



STA. CRUZ -- Diahuebs atardi un pickup Toyota ta dal tras di un Nissan Sentra poco pabao di Subway Paradera. Na e momento ey tabata tin un unidad di Brandweer cu a waak kico a pasa y a notifica alarm central. Polis di trafico a presenta na e sitio y a constata cu un dama tabata keha di dolor na lomba. Ambulance a presenta y a transporta e dama pa hospital pa mas observacion.



Do it Center® Shopping Night This Saturday October, 12

live entertainment
Gaita

Autentico
Anto cu Clase

OPEN TILL 8PM

11 di Oktober 2013 Dia Internacional di Mucha Muhernan!



STA. CRUZ -- Het Arubaanse Padvindsters Gilde (APG) ta contento di anuncia cu awe ta e di segundo aña cu ta celebra e Dia Internacional di Mucha Muhernan. E dia ta cay ariba 11 di Oktober y a ser anuncia na 2012 door di Nacionnan Uni como e dia di mucha muher. Esaki a wordo haci pa pone mas atencion ariba empowerment y tambe reconoce mundialmente e derechonan humano di e mucha muher. Rond mundo guianan mucha muher bao di encargo di nos madre Organizacion WAGGGS (World Association of Girl Guides and Girl Scouts) ta celebra e dia aki. E dia Internacional di Mucha Muhernan e aña aki ta hiba como tema "Poniendo un mucha muher den liderazgo". Esaki ta pa inspira mundo completo y pa stimula mucha muhernan pa tuma e liderazgo den diferente proyecto den nos comunidad. Liderazgo di mucha muhernan ta e yabi pa un futuro sostenibel y un receta pa un sociedad mas balanza den igualdad. APG kier a invita Aruba completo pa para keto un rato ariba e dia aki. Y pensa como un comunidad, con nos tur por contribui na encurasha nos mucha muhernan pa tuma liderazgo den sociedad. Un peticion ta bay pa nos stimula nos hoben mucha muhernan pa asumi retonan importante den nos comunidad. Asina nos tur hunto por contribui na un desaroyo optimal y positivo di nos mucha muhernan. Un felicitacion ta bay na tur mucha muher

ariba nos dushi isla Aruba, specialmente nos mucha muhernan di APG. Semper tin den mente cu "Un mucha muher contento, ta un mucha muher bunita y feliz".

Wubbo Ockels ta critica Aruba den TROUW Segun Wubbo Aruba tin 100 mil habitante cu ta sinta henter dia den 70 mil auto

"Aruba wil graag duurzaam worden. Ze hebben alle mogelijkheden, zon en wind, maar ook een Amerikaanse cultuur: de 100.000 bewoners van het eiland hebben 70.000 auto's, waar ze de hele dag in zitten. Met marketingcampagnes verander je dat niet. Er moet iets komen van een beweging die de mens laat voelen dat het anders moet. Alles wat we nu doen, is niet groot genoeg om de werkelijke stap te maken. We hebben iets overstijgends nodig."



Scientific Beauty Spa
Belleza y Salud

Facial **Corporal**

Olga Weaver

De La Sallestraat # 43B
Oranjestad, Aruba.
Tel: 588-0008 Cell: 593-3380
scientificbeautyspa@hotmail.com

**Elimine Grasa y
Celulitis en 12
secciones con
cavitacion y RF.**

Tratamiento efectivos

- * Limpieza de cara profunda con hidratacion.
- * Eliminacion de acne con laser.
- * Eliminacion de manchas.
- * Rejuvenecimiento facial con RF.
- * Revitalizacion facial.
- * Maquillaje permanente.

Ta basta y 7 ministro so!

Esaki ta ordo di gobernador na formador

STA. CRUZ -- E tarea cu gobernador a duna na formador Mike Eman ta di un banda clayraspay di otro banda hopi pisa. E tarea no ta refleha e slogan di campaña di AVP, esta bon trabao y ainda falta! Dicon? Pasobra nada loke AVP a desea y priminti durante campaña lo bira realidad. Partido AVP a gaña e votador! A priminti e votador hopi cos y a usa fondo di gobierno pa gana eleccion. E resultado di eleccion y e situacion financieropreocupante y un economia malo a pone Gobernador duna formador ordo pa reflexiona y stop cu abuso y manipulacion di nos pueblo. Esaki ta un señal pa formador Mike Eman bay forma su gobierno nobo di

crisis y pone na prome lugar finanzas publico na ordo. Na di dos lugar pa ruim op e rotzooi cu Mike Eman su mesun gobierno a crea. Tambe e gobierno nobo mester zorg pa placa cuminsa drenta den caha di gobierno envez di hunga pa sinterklaas cu fondo di gobierno of mihor bisa, cu placa di pueblo. Lo mester aumenta prima di BBO y tuma medida pa scapa e fondo di AOV y nos AZV. Un cantidad di medida na caminda y awor Mike Eman kier bini cu Alianza Nacional pa asina dune sosten pa impone un cantidad di medida riba nos pueblo. Awor pueblo ta haya sa, kico tabata e ainda falta!



**Speelschool
Magic World**

Day Care

Nos meta ta pa ofrece un mihor cuido na mucha y prepara nan pa enfrenta kleuterschool sin miedo di un manera cu nan por tin resultado positivo.

Parti mainta nos ta tuma baby di 8 siman te cu mucha di 4 aña. Y parti atardi mucha te cu 10 aña.



Situa na Sabana Grandi 9D
Telefon: 585-4787 of 733-0927



**PUEBLO A HAÑA SU
PEN BEK**

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
585-9500

Cuerpo Policial Danki na bon cooperacion di comunidad **DETENCION A CUMINSA CAY DEN CASO DI FRAUDE CU CREDIT CARD**

Polis ta adverti comercio pa ta alerta!



STA. CRUZ -- E fenomeno di fraude cu credit card falso no ta nada nobo, pero ta lanta cabez cada pasa tanto tempo. E ultimo simannan Polis a nota un crecemento den kehonan, pa cual a detene no menos di 4 sospechoso ayera. Nan ta 3 hende muher y 1 hende homber, tur procedente for di Venezuela. Nan ta na Aruba di vacacion, kedando na un apartamento, pero ta cumprando cu kaarchi falso y asina hiba productonan sin paga! Polis a informa algun dia pasa cu e practica aki di "skimming" ta

consistente durante henter aña, pero tin un "peak" durante temporadanan di vakantie oficial di Venezuela. Tin diferente grupo cu ta pensa cu Aruba ta "facil" pa pasa Credit Card falso, pa cual Polisnan ta riba un alerta special asina cu kehonan drenta. Ya varios compania a bira victima di e practica criminal aki, manera companianan di huur auto, di bende productonan electronico, di bende perfume y specialmente esunnan cu ta bende productonan di marcanan renombra.

Si bo ta pensa cu bo a bira victima caba of ta sospecha algun hende cu ta cometiendo e delito aki, por duna Polis tip via nan pagina di Facebook pa traha un afspraak y un Polis lo contact bo y pasa bishitabo. Tin un departamento special pa yuda educa comerciantenan riba con pa pone mas atencion riba cierto aspectonan pa evita cu ta bira victima di e acto aki. Tambe por yama libremente via tiplijn di Polis pa duna mas informacion.

Mayornan di yiu special ta pidi ayudo na polis

STA. CRUZ -- E muhe J.W. y e homber K.W. a bay diarazon 15.10 warda di Polis na Santa Cruz, pa duna di conoce cu nan yiu homber special ta wordo malusa. E muher J.W. a declara cu su yiu special H.P. naci na Aruba di 54 aña, ta trahando na Hoori N.V. pa casi 24 aña y for di aña pasa su yiu ta wordo malusa fisica y mentalmente pa e doño di trabao. E ta bisa cu nan ta bezig cu Departamento di Labor y abogado pa esaki. El'a bisa un persona a yame y a bis'e cu H.P. a wordo pusha pa e mesun persona. Mientrastanto H.P. tambe a yama K.W. y a bis'e cu e ta fada di e situacion y e kier mata su curpa. Polis a pone wachtcommandant na haltura pa manda un patruya na Hoori. J.W. y K.W. tambe a bay na e lugar y a topa cu H.P. Mas o menos 15.40 nan a bin bek warda. Slachtofferhulp a wordo poni na haltura pa bay papia cu e personanan concerni

Den forma diplomatico Gobernador a bisa Mike Eman cu e no ta permiti 2 extra minister



STA. CRUZ -- Den e carta cu Gobernador di Aruba a manda pa Mike Eman dialuna ultimo, Gobernador (lesa Hulanda) ta instrui Mike Eman cu mirando e situacion financiero di pais Aruba, mester ta cauteloso cu e fondo publico di nos pais. No obstante cu mester aumenta entrada (lesa tuma medida) lo mester baha gasto tambe (lesa reduci e empleadonan publico). Ta den e lus aki Gobernador a pidi Mike Eman pa desisti di e idea pa bini cu mas minister. Manera ta conoci, tanto Mike Eman como Paul Croes a declara cu AVP ta pensando ariba 2 extra minister. Cu e carta di Gobernador aki por conclui cu esaki no ta e deseo di Gobernador ni tampoco di Hulanda. Dos minister mas kier meen gasto di placa. Pa cumenza mester paga salario di dos persona mas y cu yen di secretaria y coordinador. Pues e no ta manera cu Sneek di AVP a menciona. Considerando e notificacion aki, por bisa cu Mike Eman lo tin dolor di

cabez. Parce cu el'a haci hopi promesa, manera entre otro na Schwengle, Marisol, Mervin, Paul y Juan David. Pues awor mester bay analiza ta ken lo wordo sacrifica, ken lo bira y ken lo no bira.

Cachonan ta molestia bisiña den Caya Seida

STA. CRUZ -- Asistencia di Polis a wordo pidi diarazon, na un cas na Caya Seida pa cachonan cu ta causa molester. Na e sitio e bisiña, a bisa cu dos siman caba un cacho ta grita henter anochi y ningun hende por drumi, como cu e cacho ta haci hopi desorden. Polis a bay na e cas, pero no a haya ningun hende na cas. Polisnan a mira dos cacho cu cadena cortico den e cura patras di e cas. Polisnan lo pasa den oranan dia tardi pa papia cu e habitantenan pa nan haci algo.

Ruman a bay cu auto y a trece bek entacto

STA. CRUZ -- Presencia di Polis a wordo pidi diarazon 21.32 na un cas na Moko, pa un ladroncia di auto. Na e sitio polis a haya e auto intacto dilanti di e cas. Polis a papia cu e doño M. kende a bisa cu ta trata di un problema di famia. E tabata tin un discusion cu su ruman homber A.M. y el'a bay cu su auto, pero a trece bek. El'a bisa Polisnan cu e no mester mas di asistencia.

Kas di Kultura
Kòrsou

Kultura, e motor pa desaroyo duradero!

VAKATURA

Kas di Kultura su tarea principal ta ehekutá plan di maneho di kultura di Kòrsou. Pa por realisá e tarea aki Fundashon Kas di Kultura Kòrsou ta buska un persona entusiasma i motivá pa desempeña e funshon di:

CURATOR PATRIMONIO KULTURAL-MUSEO TULA

Patrimonio Kultural-Museo Tula ta un unidat di Fundashon Kas di Kultura Kòrsou. E Unidat tin komo tarea principal pa operá, sigui desaroyá i atministrá Museo Tula, inkluso e plantashi ront di e Museo di manera ku uzo di e lokalidat ta optimal pa promové arte, kultura, edukashon i investigashon lokalmente i den Karibe.

Tarea:

- Ta responsabel pa ehekushon di aktividat na Museo Tula i tereno rondó di museo.
- Sòru pa maneho finansiero di Museo Tula.
- Sòru pa desaroyo, operashon optimal i profesionalisashon di Museo Tula i tereno rondó di museo
- Realisá ehekushon di tarea segun deskripsjon di tarea di Unidat Museo Tula.

Konosementu i abilidad

- Konosementu di historia, kultura i naturalesa di Kòrsou;
- Konosementu di metodonan pa stimulá i promové iniciativa di komunidad;
- Afinidat ku aktividat kultural i edukashonal i konosementu di historia di Kòrsou riba tereno di arte, kultura i edukashon;
- Konosementu di diferente método di investigashon;
- Konosementu di atministrashon finansiero;
- Abilidad pa formulá maneho i plan di aña;
- Abilidad pa komberti maneho den meta i akshon konkreto i evaluá esaki;
- Bon dominio di Papiamentu, Hulandes, Ingles i Spañó.

Eksigensia pa funshon:

- Estudio Akadémiko ku speshalisashon den sosiologia, antropologia kultural of historia.
- Eksperensia i Kapasidat ehekutivo;
- Atenshon pa kliente;
- Dirigi riba resultado;
- Fleksibel i kreativo;
- Mester por plania;
- Mester tin perseveransia i konvikshon;
- Mester por resolvé problema;
- Abilidad pa Komuniká;
- Mester por delegá, stimulá i motivá.

Solisitut

Kandidatonan ku ta kumpli ku e kriterionan menshoná den deskripsjon, por manda nan karta di solisitut i kurikulo promé ku 15 di oktober 2013 na Fundashon Kas di Kultura Kòrsou na atenshon di sra. Rhouffara Bazoer-Andrade Koningin Wilhelminastrat 1 of email info@kasdikultura.an. Pa mas informashon por tuma kontakto ku Unidat di Rekursu Humano na telefón (+5999) 434-7355.

Fantasia Florist



For Beautiful Flowers

*Fantasia Flowershop situa na
Middenweg 10*

Tel: 583-2108 / 660-5363

*Ta traha tur areglo di flor y decorashon
pa fiesta manera,
Matrimonio, cumpleaños, aniversario y
hopi mas.*

*Na Fantia Flowershop nos tin e areglo
ideal pa e persona special.*



A haya un parha baby "aguila" na bario di Brasil

STA. CRUZ -- A haya un parha masha incomun na bario di Brazil. A encontra e baby aguila riba vloer banda di un washok. Den schoolvakantie Festus Bargues di 12 aña, tabata di bishita cerca su madushi ora el'a waak un parha riba vloer. Esaki a sosode ayera merdia. Festus no tabata sigur ki bestia e ta. Su mamay wela abise cu ta un aguila. Dr. Rex Farro Almary a pasa waak e bestia. Dr. Rex ta confirma cu Festus a descubri un baby-aguila



di berdad. Festus a haya advies con pa cuide cu medicinan natural. En caso cu e aguila tin un doño, por yama cell: 592-8484.

TCC The Chaz Club cu dedicacion na Dia Internacional di Bestia diabierna na Telearuba

TA. CRUZ -- Awe diabierna dia 11 di Oktober e programa dedica y presenta pa nos Muchanan y Hobennan TCC The Chaz Club tin como tema Dia Internacional di Bestia. E programa lo pasa pa 7:00 pm na Telearuba. E programa lo ta carga cu informacionnan interesante pa tur nos televidentenan. Tambe lo bay tin entrevista cu Lilly Chen, un hoben pintor hopi talentoso. E seccionnan popular y nos personahenan hopi gusta pa tur e muchanan Juancho, Luca y Choncho cu por cierto tambe ta bestianan cu ta forma parti di nos Fauna. No perde e programa pasobra un di nan lo wordo nomina y lo haya un dedicacion special. Asina tambe Aruba lo por aprecia mas talentonan nobo den presentacion di e programa aki cu lo ta debutando na Television. Entre otro muchanan cuminsando for di 4 aña cu ya ta eherciendo e funcion di ta animadora di seccionnan. TCC The Chaz Club no solamente ta educa, entretene, expresa y informa pero tambe tin como meta pa descubri talentonan y yuda nan desaroya esaki den tur ramo. Sintonz'e pasobra ta pa bo e ta!! Danki na tur nos patronizadornan cu ta kere den e programa aki ya pa 6 aña consecutivo. Unoca, Setar NV, Al Jazar Trading NV, Punto di Oro Apartments, Balala Transport NV, La Cabana Beach Resort & Casino. TCC, Master nos ta!!



Gobernador tambe a muestra ariba e Mega Debe



STA. CRUZ -- Den e carta cu Goberador a manda pa prensa, e ta menciona e Mega Debe di Mike Eman. Segun Gobernador cu despues di a haci un investigacion ariba e situacion di finanzas

publico, el'a yega na e conclusion cu esaki mester di atencion urgente y lo mas pronto posibel. Gobernador a muestra cu mester cuminsa pensa ariba e idea pa bini un cuerpo di control, manera CFT na Curaçao, cual ta un instancia cu ta monitorea henter e operacion financiero di Gobierno. Gobernador a bisa cu mester aumenta entrada (lesa medida) y mester reduci gasto (lesa reduci e personal di gobierno). Sinembargo na salida di Mike Eman e no a comenta nada di esaki na pueblo. El'a sconde tur e puntonan aki y a



draai e storia den un Alianza Nacional di Medida. Ta di lamenta cu te ainda Mike Eman kier keda nenga su Mega Debe, siendo cu tur hende incluyendo Gobernador a muestra ariba esaki awor.

Tiara Air a percura pa: Miss Aruba a viaha pa Venezuela pa finaliza su preparacion pa Miss Universo 2013



STA. CRUZ -- Star Promotion Foundation ta gradici nos compania nacional Tiara Air cu a percura pa nos Miss Aruba, srta. Stefanie Guillen por a biaha pa Caracas, Venezuela pa asina finaliza cu su tramitanan pa asina dentro di algun dia e subi avion pa bay representa nos dushi isla na e certamen Miss Universo 2013 cu lo tuma lugar na Rusia. Stefanie a wordo invita tambe pa ta presente na e certamen di Miss Venezuela 2013 cu a tuma lugar den Poliedro di Caracas. Sigur un bon momento cu Stefanie a proba di dje. Otro siman Stefanie lo desfila su trahenan cu a wordo diseña pa diseñador Ramses de Jesus cu e lo usa na e certamen mas importante mundialmente. Nos ta ansioso pa mira kico ta e coleccion cu a wordo prepara pa nos Miss Aruba. Nos ta keda pendiente pa cada paso di nos Miss Aruba 2013, Stefanie Guillen!

TOP 95.1 FM Y THE ART OF ENGRAVING N.V.
TA PRESENTA

"E Fiesta Di Fin Di Anja"
CU ROBBY ROSEL

Celebrando e di 4 Lustru
E Temporada Mas Dushi Di Fin Di Anja
Programa ta di 4:30 PA 6:30 AM
di Dialuna pa Diabierna,
y Diasabra di 5:00 PM pa 7:00 PM
Diadomingo 11:00 AM pa 2:00 PM

E Prome Edicion di E FIESTA DI FIN DI ANJA lo
ta Diadomingo 13 di Oktober

CARTA ABIERTA NA PROME MINISTER MIKE EMAN

Na prome lugar mi ta felicita bo persona y partido A.V.P cu a sali victorioso durante e ultimo eleccion, masha masha Pabien. Pueblo di Aruba a duna Bo e sosten di 13 asiento, kier meen cu pueblo di Aruba a duna Bo, e consentimiento pa bo sigiu cu e bon trabao, cu Bo a desplega durante e cuater aña cu AVP tabata den gobierno di Aruba, simplemente awor Partido A.V.P lo mester bay caba cu e trabaonan cu a keda na mitar (ainda falta). Mi ta comprende cu un gobierno no por traha sin fia placa. Pero no mester lubida cu ora cu bay fia placa, no ta Ministerian of Parlamentarionan ta bay paga e debe cu Gobierno ta bay haci. Ta esnan cu ta paga belasting tin cu bay paga e debenan cu gobierno lo bay haci, si mester bay fia placa. Na es momentonan aki tin un rumor ta circula rond, cu lo bay bini cu dos minister mas y un Secretario General pa Aruba. Permitimi recorda sr. Mike Eman cu ningun momento a priminti pueblo cu lo bay aumenta e gobernacion cu dos Minister mas y un Secretario General pa Aruba. Mi pregunta ta si esnan cu ta paga belasting por carga e peso di e salario di dos Minister y un Secretario General pa Aruba, un minister su salario ta 30 Mil Florin pa luna (cu tur su toelagenan) x 12 ta 360.000 Mil Florin pa aña. Tambe lo bini acerca e coordinadornan cu cada minister lo bay trece pa traha cu E Minister. E secretario General tambe su salario lo ta casi igual cu un Minister. Den mi concepto na e momentonan aki cu Aruba tin scaredad di

trabao, no ta na su lugar pa bini cu mas Minister e no ta necesario awor aki pa Aruba y tampoco e ta un necesidad pa Aruba. Lo ta bon pa nos Prome Minister Mike Eman consulta cu e Pueblo, prome cu tuma un decision cu ta asina importante pa Aruba. Laga Pueblo di Aruba dicidi si tin mester bini cu mas minister, si of no. Nos no mester lubida cu Merca a Shut Down y su Snow Ball Effect pronto lo yega Aruba, mescos cu un Tsunami y cu tur hende biba aki na Aruba lo bay sinti'e den su cartera. Debi cu pilar di nos Economia ta fragil awor aki cu baymento di Valero for di Aruba, unda cu hopi hende a perde trabao. No tin necesidad di bini cu mas Minister of un Secretario General pa Aruba. E placa ey nos por hinke den Enseñanza y Husticia cu un aumento di castigonan pisa pa ladronnan, atracadornan y Pedofilnan cu tin nos Pais Aruba terroriza y prisionero den nos propio cas. Cu Dios por ilumina sr. Mike Eman su sinti y clarifica su mente y yude tuma e mihor decision den su bida, pa no bini cu mas Minister y tampoco un Secretario General pa Aruba, unda cu lo no tin placa pa paga nan y pa motibo di dos Minister y un Secretario General pueblo lo bay sufri cu mas medida ariba su lomba. Awor aki pueblo di Aruba mester cuminsa na prepara su mes, pa hala faha mara pasobra cu medida ta na caminda. Rapportnan cu tin ariba mesa ta papia pa su mes. Nos mester cuminsa na traha DAM pa warda AWA. Hiacintha Thijssen Trimon Savaneta 210-A, Tel 584-7280

Dos di e tres ladronnan di auto gara

Esaki na momento cu nan e bin na e auto bek



STA. CRUZ -- Diahuebs merdia despues di 1'or Polis a bay Weg Fontein unda ladronnan di auto a laga un Nissan atras. Berdad na yegada nan a confirma cu e auto ta procedente di ladroncia. Mientras cu nan ta wardando takel wagen. Tres hoben a bin cerca of na e auto. Kizas nan no a ripara cu tabata tin polis na e sitio. Na momento cu dos agente a bay pa atende cu nan, nan a cuminsa core. E agentenan policial claramente a bay nan tras. Ayudo a ser pidi pa mas polis. E dos agentenan cu sali na careda tras di e sospechosonan aki y a logra detene dos. Uno a logra huy. Asina tambe e auto y dos di e supuesto ladronnan cu a horta e auto, a ser hiba warda di Sta. Cruz pa por ser atendi pa Team di Ladroncia di auto. E Nissan Sentra a ser horta den madrugada na Paradera.

Segun Rudy Geerman

FTA NO TA ACEPTA MEDIDA!

Empleadonan no tin culpa cu gasto ta mas cu entrada



STA. CRUZ -- Rudy Geerman di FTA tambe a duna su comentario ariba e carta di Gobernador. Segun Rudy Geerman di FTA, Gobernador tabata bon cla riba e cifranan cu a keda presenta na Gobernador. E Gobernador a bisa cu Gobierno mester ta cauteloso cu placa di pueblo. Tambe Gobernador a muestra cu Gobierno mester keda cu 7 minister y no 9. Gobernador tambe a referi na e sugerencia di IMF pa algun medida. Pues Gobernador ta papiando di medida caba. Tambe a señala ariba e pensioen/AOV. Loke ta un preocupacion ta e finanzas publico. Segun Rudy Geerman e

reto ta finanzas publico, pa atende e Mega Debe. Segun FTA, FTA tin problema si mester bini medida. E empleadonan no tin culpa cu un finanzas publico malo. Pues por wel di lubida di tuma medida contra trahadornan, pasobra FTA lo no acepta. Lo mester busca otro alternativa y no medida. Awor aki no por bay cerca e trahador. Kico bo ta haciendo cu un economia preta y awor e trahador ta haya un gasto extra? Si bini medida, FTA tin problema c esaki. Empleadonan no a causa cu e gastonan ta mas halto cu entrada. Mester busca un otro caminda, pero no bini cu medida ariba trahador.

Conocido taxi pirata a keda confisca

STA. CRUZ -- Un polis diarazon 9.25 riba e caminda door di Palm Beach, a mira e auto A-28440 un Toyota Camry, color creme, ta core cu e conocido di polis Jones aden. Polis a mira cu tin un pasahero den e auto. Polis a para e auto banda di Salt and Pepper pa controla un ke otro, mirando cu J.


ta custumbra di core como taxi pirata. Ora cu Polis a papia cu e pasahero, el'a bisa cu el'a paga E.J. naci na Aruba di 33 aña, pa hib'e su trabao. Polis a papia cu J. pero el'a desmenti cu el'a transporta e homber pa placa. Polis a tuma contacto cu Fiscal Auxiliar pa autorisacion pa confisca e auto.

Problema ora cu hende grandi ta mete den pelea di mucha chikito

STA. CRUZ -- Asistencia di Polis a wordo pidi diarazon pa 17.58, na Madiki pa un pelea cu machete. Na e sitio e homber R.P. naci na Aruba di 53 aña, a bisa cu e casa di su bisiña R.G.S. naci na Colombia di 42 aña, a drenta den su cas cu un machete den su man. R.T. a bisa cu e

problema a cuminsa ora cu su yiu di 7 aña a bringa cu e yiu di R.G. Segun R.P. el'a stop e muchanan di bringa y a manda su yiu cas. Un rato despues e casa di R.G.S. a drenta paden cu un machete y a bisa cu e mucha di 7 aña a dal su yiu di 4 aña, dor di esey, su casa a rabia, pero

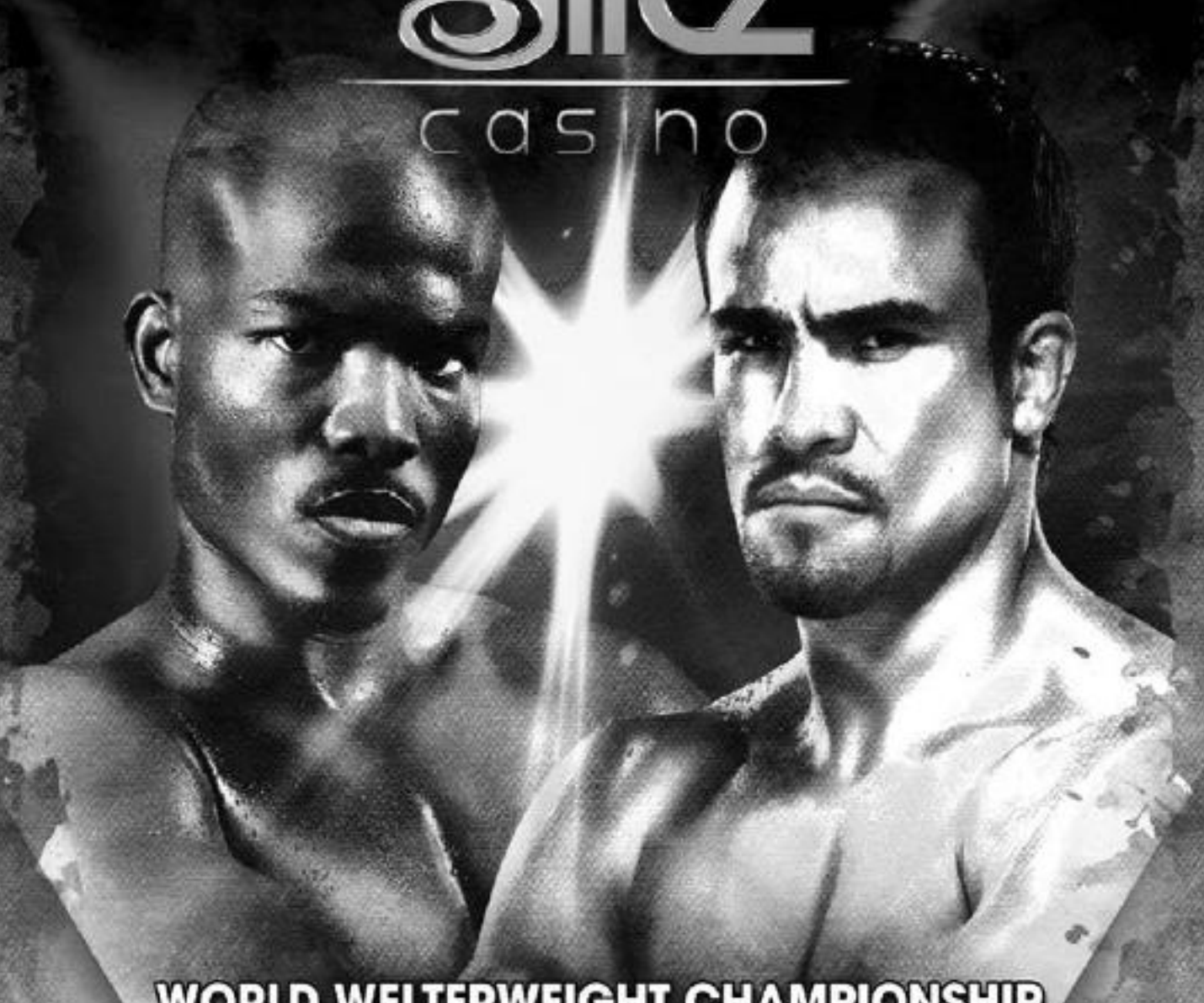
e casa a bay caba. Ora cu Polis tabata intermedia, e mama di R.P. a bin na e sitio y kier a maltrata R.G.S. Polis a bisa R.P. pa bay cu su mamay no buscamas problema cu R.G.S. Polis a conseha nan pa nan keda leu for di otro y a manda tur dos recherché.



FEEL THE VIBE...

glitz

casino



WORLD WELTERWEIGHT CHAMPIONSHIP

BRADLEY MARQUEZ

SATURDAY, OCTOBER 12 • 9PM

BUCKET OF 6 12 OZ. BUDWEISER SPECIAL FOR US\$ 25.00

WATCH THE FIGHT LIVE ON OUR HD BIG SCREENS AT

LIQUID

PLACE YOUR BET AT OUR LIVE SPORTSBOOK DESK OR OUR KIOSKS

☎ 587 3399 • LOCATED AT THE LA CABANA BEACH RESORT & CASINO

Remetido

Pueblo no mester acepta pa Mike Eman y AVP bin cu ampliacion di 9 minister

Mike Eman y AVP na aña 2005 tabata enfaticamente contra pa ampliacion di e cantidad di minister. E tempo ey e carteranan tabata mes of mas pisa cu locual nan ta awor pasobra e tempo ey MEP no tabata tin e centenares di coordinador cu AVP tabata tin den su ultimo periodo di gobernacion. Mike kier bin cu ampliacion di minister djis pa complace candidatonan riba lista politico di AVP. Awor cu nan a priminti Jan, Pietje y Miesje cu nan lo bira minister, pasobra nan a kere cu nan lo saca 16 asiento, awor e blaarnan a cuminsa haci dolor, pasobra no tin puesto di minister pa tur esnan cu nan a priminti. E ta irresponsabel cu e tres rapportnan tocante e situacion financiero pesame di Aruba, esta e rapportnan IMF, Fitch y Standard & Poor, pa AVP pensa di ampliacion di ministernan. Y ainda falta e rapportnan di Centrale Bank, Algemene Rekenkamer y Centrale Accountantsdienst. Lo ta bon pa AVP pidi e busje kom zo di Hulanda pa awor si bin investiga tur e bagamunderianan di e gobernacion 2009-2013. Ley pa un Ley pa tur. Na 2009 a invita Hulanda pa bin investiga MEP, lugar tur locual tin di malo den e rapport aki ta e desaster y bagamunderianan cu a tuma lugar den Fondo di Desaroyo San Nicolas y e 30 pico miyon cu a desaparce cu facturanan falso. Juan David Yrausquin, den pasado ora e tabata presidente di ATIA a declara cu politiconan semper a malcria empleadonan publico. Mi ta spera cu Juan David Yrausquin no acepta pa politiconan malcria politiconan djis pa nan haya un stoel den parlamento. Awor ta momento pa bo muestra curashi y muestra kico ta husto pa pais Aruba. Ban frena awor nos gastonan publico.

Number conoci na mesa di redaccion

FUNDACION LANTA PAPIAMENTO

STA. CRUZ -- Siman pasa Fundacion Lanta Papiamento (FLP) a informa pueblo di Aruba tocante e siguiente actividad cu FLP lo ofrece, cual lo tuma lugar diasabra dia 19 di Oktober venidero na Instituto Pedagogico Arubano (IPA) y cu lo ta completamente patrocinada pa UNOCA. Manera informanteriormente e programa di e dia ey lo consisti primordialmente di les di Papiamento pa tur persona cu inscribi. Tur participante mester ta persona cu nunca no a haya les di Papiamento. Mientras tanto ya tin mas di 40 persona cu a inscribi. E les mes lo contene dos materia: un les di gramatica di Papiamento y un les di ortografia di Papiamento. E programa di les tin ademas un test cu e participantenan lo mester haci tocante e dos materianan duna.

E lesnan ta na nivel elemental. Lo cera e programacudunamento di un certificado di participacion na tur e participantenan. E docentenan encarga cu e dunamento di les ta docente suficientemente califica y ta dispone di suficiente experiencia cu docencia di Papiamento. E idea tras di e les publico aki ta, fuera di promove conocimiento di Papiamento, pa despues (yuda) organiza of promove organizacion di curso completo di Papiamento (na diferente nivel) pa nos comunidad. E programa lo brinda e participantenan tambe un lunch di cortesía y e lesnan mes tambe lo ta completamente gratis. UNOCA, cu semper ta sostene tur actividad cu ta promove y ta duna realce na nos lenga nacional, a tuma na su encargo pa subsidia tur gasto involvi cu organizacion di e dia

aki, pa cual FLP ta masha gradicido. Un vez mas Fundacion Lanta Papiamento cortesmente kier invita tur persona interesa pa cera conoci cu e dos aspectonan menciona di Papiamento, pa inscribi via e-mail na ramontodd@setarnet.aw pa mas tarda diadomingo dia 13 di Oktober pa nan por participa na e Les Publico di Papiamento. Ainda tin algun lugar cu a keda pa por inscribi pa e lesnan. Despues di e dia fiha lo no por inscribi mas pa e lesnan. Henter e programa di Les di Papiamento lo tuma lugar na Instituto Pedagogico Arubano (IPA) na Isaac Wagemakerstraat 11 na San Nicolas, diasabra dia 19 di Oktober venidero, entre 10'or di mainta y 3'or di atardi. Esnan cu ya a inscribi y esnan cu inscribi awor y wordo acepta lo ricibi via e-mail un programa di e dia.

Scol Felipe B. Tromp a keda cu basta daño causa pa antisocialnan

STA. CRUZ -- Presencia di Polis a wordo pidi diarazon pa 3.08, na school Polis na Felipe B. Tromp pa un kiebro y destruccion. Na e sitio e homber E., operator di ISS a bisa polisnan cu el'a haya un alarma 2.35 y el'a yega na e school mas o menos 2.47. Segun su declaracion, el'a cana riba e tereno di e school pa controla y mira un saco cu yabi riba un banki; tambe nan a mira, calculators y chuculati Hershey. Banda di e saco tin porta cu un yabi den e slot. Polis a controla henter e tereno di school y a mira

cu tur e bentanan banda parti pariba tabata habri y un di e bentananan tabata completamente saca. Tambe nan a mira un otro bentana di e local dilanti e bañonan tabata habri. Polis a controla e localnan parti pabao y eynan tambe tabata tin yabi na e porta. Polis a cana den e gang y a mira riba un mesa algun yabi. Dos bentana y e portanan di dos local tabata habri. E portanan di cashi tabata habri y e materialnan den e kashi tabata tur reboltia. Polis a bay den e oficina principal y a mira un buraco grandi

den e plafond. Polisnan a subi riba dak y a mira un buraco grandi den e dak di e oficina. Pafor polisnan a mira un machine di copia color preto di e marca Pixma, cahanan di juice Ceres, un machine di copia shinishi model hp Desktop 070-cxt, un caha cu ez jet water cannon, un caha di para Spa select, dos spotlight blauw. Despues un otro personal di e compania ISS a keda na e sitio pa sigui cuida e lugar. Nan a purba di haya e persona encarga cu yabi. Personal di TOD a wordo poni na haltura.

MADURO HEAVY EQUIPMENT N.V.

Santo pa Basha, Santo pa Pleister, Crushed Sand, Piedra, Tera pa

Mata, Graniet. Tambe nos ta Rosa Tereno, Caba Pos y Fundeshi.

ROOI BOSAL 49

TEL.: 585-1708

FAX.: 585-6299



Temporada di horcan ta den pasa pero semper mester ta alerta



STA. CRUZ -- Falta menos cu 1 luna pa e temporada di horcan caba. Director di Meteo Mark Oduber a splica con e temporada ta bayendo te cu awor aki. E temporada aki a bay basta calmo. E temporada di horcan tabata calmo apesar di algun ciclon. Un pronostico ta un idea pa planea y prepara. Tabatin 11 tormenta tropical e aña aki. Na Mexico y Colombia si tabatin ciclónnan tropical cu a bin di ambos banda di e pais. Hopi awacero a causa daño na e pais. E temporada no a caba ainda pa Aruba y ainda lo por tin sistemanan cu lo bin den nos region. Oduber ta splica cu te ainda e temporada no a caba y pues mester keda alerta. Si tin ciclon lo alerta e pueblo. Mester keda pendiente di e

advertencianan. Loke Meteo falta pa e por ta mas activo, ta un radar chikito cu mester bin pasobra si waak e diabierna tras di lomba e tempo a forma di un ora pa otro pa cual esaki a trece cu ne cu Meteo mes a haya sorpresa di e awacero cu lamper. Mark Oduber a splica cu un radar semper ta haci falta ya cu awor ta usa esun di Corsou. Si tin radar continuo lo por sigui e desaroyonan di tempo di cerca. Radar ta yuda hopi y por usa hopi modelo atmosferico pero un radar ta hopi mas liher. Cu un radar na Aruba mes, lo por reacciona hopi mas liher den casonan di cambianan atmosferico repentino. E deseo semper t'ey pa haya un radar pero ta depende di e departamento si tin e placa of no.

Remetido Asunto di “GREEN”, un triki Comunista of un moda pa Prensanan gana placa?

E prome “EARTH DAY” tabata 22 april 1970 na Merca, net riba dia Vladimir Lenin, Fundador Comunista a cumpli 100 aña. Mas tanto Hayes lo a escoge e fecha aki, pa Merca tambe celebra Centenario di Lenin e Comunista Ruso bao capa di earth day? E comercio di Earth Day a spreid rapido y miyones di Mericanonan a participa den e manifestacionnan. E NEGOSHI aki a haya un aceso grandi den tur Medio di Comunicacion y a bira un producto MULTI BIYONARIO pa bende! Djey Hayes, e persona cu a cuminsa cu ne, a start cu un otro campaña mas, e biaha’ki centra riba “Global Warming”. Y asina a FORZA mundo henter pa bay den “Clean Energy”. Djey el a hink’e den e cabeznan di tur Politico pa nan Inverti den GREEN y traha un Economia di GREEN. Segun Hayes tur esaki

ta pa promove y bini cu solucionnan pe cambio climatico cu e mundo tin. Biyones y biyones di placa ta wordo inverti rond mundo pa e campaña multi-biyonario di GREEN aki. Y TUR e Politiconan ta compromete nan mes cu e placa di PUEBLO dispidiendo e den producto of cu ideanan “green” pa promove y sigui campaña pa “green”! Pesey “TIME” a bisa di biaha cu hopi hende a sospecha mesora cu e cos aki NO ta un coincidencia cu e ta cay net riba fecha di cumpleaños di Lenin cu a pone “Earth Day”. Pero e ta un “Communist trick” un trampa pa mundo henter! Y nan a chercha: hasta e Mericanonan kier un ambiente limpi pa nan yiunan biba aden! FBI a haya e dicho aki masha curioso mes y a manda Vigilancia den e Manifestantenan e tempo ey. Paso nan tambe a simila e fecha cu “Subbotnik” di Lenin,

cu ta un dia cu Lenin a institui na 1920 pa IMPONE riba su pueblo cu nan MESTER haci tur e propiedadnan publico limpi y nan mester recoge tur e materialnan cu por wordo recicla y SIN pago. Y e NEGOSHI BIYONARIO di GREEN ta cay net riba 22 di April! Fiesta Nacional di Rusia. Pregunta: Nos tambe ta apoyando Lenin su ley, pa impone riba e pueblo? Of ta fiestando dia nacional di Rusia? Nos Aruba tambe a cay den e trampa di e Comunistanan, manera e Mericanonan, a sospecha antes?! Waak cuanto pais ta den debe grandi pa promove asunto di “green” y toch nan tur NO a drecha mucho. Mientras mas pueblonan ta sigui SUFRI pa e idea aki, y e medionan di comunicacion si ta bira miyonario pa e propaganda nan cu nan ta sigui haci pa promove.

Ganadornan Pringles Bek pa School

Pa temporada di aña escolar nobo, Pringles a lanza un campaña unda cu bo por gana un iTunes gift card cu un balor di \$100 cumprando un Pringles di 125 gram of mas grandi. Luna di September tabata e ultimo luna pa por a participa y e ganadornan a keda conoci. Un pabien ta bay na:

CLARISSE KOCK
SHARIN WERLEMAN
JADA VAN HEYNINGEN
SION KELLY
CHRISTOPHER DANKER
ALBERTSON JASON KELLY
RAUL URIBARRI
KRISTI-ANN BOEKHOUDT
BRYAN HE
JUELLA ZIEVINGER

SABANA BASORA 13-B
ROOI KOOCHI 42
MACUARIMA 32-K
PONTON 105
WEG ROOI MUNDO 80-B
MATIVIDIRI 25-J
RASMIJNSTRAAT 9
KOERIBOERI 1-A
ROOI AFO 25-J
NUNE 2-L

Desaroyonan den formacion ta muestra :

E 'bom' ta cu gobierno nobo lo no wordo forma dia 1 November 2013

STA. CRUZ -- Pa comprende e resultado di eleccion ta parece no dificil, pero e no ta facil tampoco, pa cuminsa cu e motibo di e retiro di parlamentario Arondino Croes, e tarea cu gobernador a duna na formador y e decreto di dia 9 di September 2013 no.1, pa screening di minister pa e gobierno nobo pa periodo 2013-2017. E ultimo aki a lanta hopi speculacion, corectamente, kico ta e caso? Desde dialuna 7 di Oktober formador Mike Eman a forma su team den e edificio di TNO, dr Edward Cheung. Te awe tin un bay bin di conseheronan y ta aki e prome señalnan a cuminsa sali cu e gobierno nobo lo no por wordo forma dia 1 di November 2013 debi na dificultadnan bastante serio. E "formatieopdracht" cu gobernador a duna na Mike Eman a hinca Mike y su votadornan den un school. Hopi lo a pensa durante campaña cu e situacion financiero y economico lo ta bon y facil pa atende pero segun Banco Central, Departamento di Finanzas y IMF e situacion ta hopi serio y igual of mas malo cu Grecia. Ta asina cu debi na exigencianan di gobierno di Hulanda y e protocol cu Mike Eman a firma a pone pais Aruba den un situacion dificil. Los di hecho pa nombra siete ministernan tin algo serio loke ta complica e situacion esta e hecho cu dia 31 di Oktober 2013 ta un fecha caminda mayoria contract di esnan cu a bini cu prome ministro Mike Eman ta yega su final (coordinadornan) y



consecuentemente nan tin cu bay cas. E team di coordinador ta mas di 900 persona. Hopi di e hendenan aki ta den un incertidumbre pa nan trabao. Hopi di nan no ta lesa y no ta na altura di e carta cu tarea cu gobernador a duna formador Mike Eman. Ta pesey ta hopi dificil pa formador ehecuta e tarea cu gobernador a duna sin haci sacrificio y kita hopi coordinador. Pero den bida pa tur cos tin un salida y no ta descarta cu lo busca un salida poco diferente cu Helmin Wiels a haci na Corsou. Den caso di Aruba esaki lo no ta ideal, debi cu Mike Eman a haci hopi compromiso pa gana eleccion. Si formador Mike Eman no cumpli cu esaki lo ta malo pa su credibilidad den partido AVP. Hopi votador di AVP no ta mira cu ta necesario pa introduci medida drastico y mas aun cu lo tin cu

bini cu nan awor. Esaki debi cu nan ta biba bon y ta den nubia di e resultado di eleccion. Pero gobernacion ta algo 'full' otro y tin su regla den Reino y responsabilidadnan pa cumpli cu ne. Hopi votador di AVP no ta spera cu formador Mike Eman lo bini cu medida. Pero for di carta cu e tarea di gobernador esaki ta e caso y no 9 pero 7 ministro lo wordo nombra den gobierno na Aruba. Pues tin algo ta stoba den seno di miembronan di AVP cu por sali for di man. E spada di Domacles ta ariba cabez di e formador Mike Eman. Awor si analiza e expresionnan di parlamentario Arondino Croes por conclui cu porfin su deseonan lo wordo cumpli. Parlamentario Arondino lo bay hunga bala porfin! Hopi den seno di AVP a elogia su decision sin sa e motibonan tras di esaki y palabracionnan haci? E pregunta ta: Arondino Croes lo bay hunga bala y posiblemente lo yuda gobierno di Mike Eman di AVP cu 14 asiento pa pasa tur medida y reforma promer cu final di Oktober pa logra cumpli cu e 'formatie opdracht'? Esaki lo tin un prijs? Pueblo mester sigui tur desaroyo di cerca y analiza tur expresion den e proximo dianan. Awor pueblo por haya mas motibo pa sa pakico Politica, Eleccion y e Hende a cambia! Na Ingles tin un dicho: 'It's all about you and Money'! Pueblo, abo tambe ta asina?

Arubiano Consciente

MESTER DI PLACA? EMPEÑA Y CUMpra ORO



PASA Y COMPROBA PA BO MES!



JUWELENHUISJE

ORARIO 10AM - 6PM DIALUNA TE DIABIerna

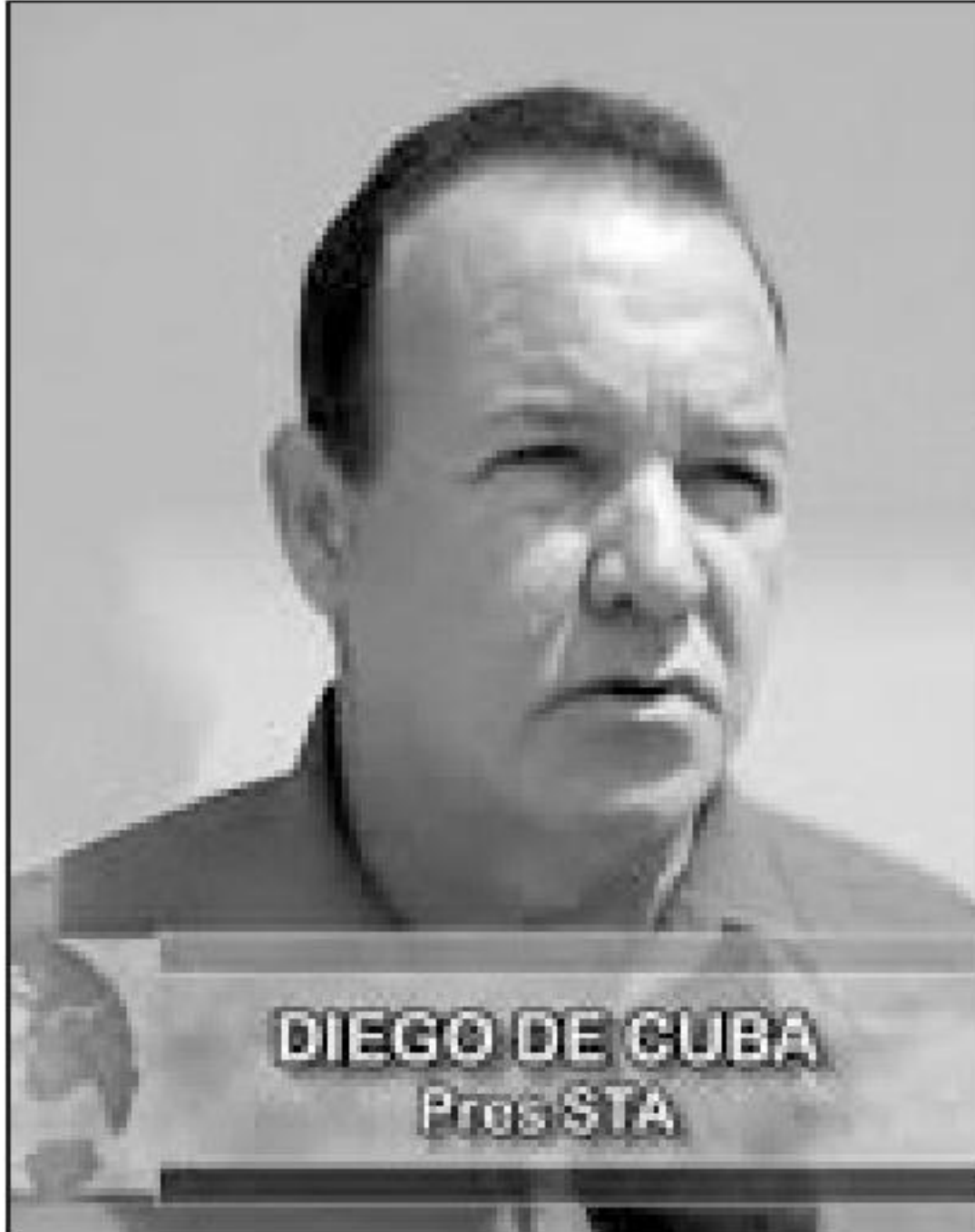


ORANJESTAD WERFSTRAAT 7 LOK. 12 TEL 588 4141 ☎ SAN NICOLAS B. V/D VEEN ZEPPENFELDSTRAAT 14 TEL 584 4141

Segun Diego De Cuba

Nos no ta e burdugo cu ta bay tuma medida

Nos no kier bebe koffie, come koeki y come pastechi y tuma medida



STA. CRUZ -- Diego de Cuba di Sindicato STA den un declaracion na prensa a bisa cu awor tur berdad ta sali. Medida mester bin y no por yame ningun otro nomber. Ora cu a adverti e gobierno actual ariba e gastamento di placa, menos caso a wordo haci. Awe tur berdad ta ariba mesa y confirma pa Gobernador di Aruba. Diego di Cuba a bisa cu e no ta di acuerdo cu lo bay sinta den Dialogo Social pa asina tira culpa ariba sindicatonan. Sindicatonan no a participa na eleccion. Pues te politico tin cu carga su responsabilidad. Sindicato STA ta bisa bon cla cu nan lo no bay sinta den Dialogo Social

pa tuma medida. Gobierno tin cu bay den parlamento y eyden tin cu debati y tuma medida. E cuenta di sinta bebe koffie cu koeki y come pastechi y firma pa loco no ta forma parti di STA. Ariba e pregunta di kedando sin participa den Dialogo Social, si esaki lo afecta e voz di STA, Diego de Cuba a bisa cu ta net lo contrario. STA ta haya mas voz, door di keda sin bay den Dialogo Social, pasobra na final STA no kier forma parti di e BURDUGONAN cu lo tuma medida contra pueblo. Dje forma aki Diego De Cuba a adverti tur miembro di sindicato, pa pagatino riba kico lo bay pasa.

Segun Gobernador: Mike Eman tin cu tuma medida!



STA. CRUZ -- Den e carta di gobernador e ta referi na e hecho cu algo mester wordo haci lo mas pronto posibel pa asina regula e gastonan di pais Aruba y e

entrada di pais Aruba. Gobernador ta muestra ariba e medidanan segun proponi pa IMF den su rapport di Juni 2013. Gobernador a bisa Mike Eman cu ya caba IMF a sugeri algun medida. Loke cu IMF a sugeri ta pa aumenta BBO bek na 3% lo mas pronto posibel mientras lo mester traha ariba un VAT di 15%. Tur esaki mester sosode prome cu Maart 2014, pasobra pais Aruba su debe ta grandi. Tambe IMF a bisa pa Gobierno para tur e proyectonan di PPP, pasobra esakinan ta bay duna un extra



peso ariba e caha di pais Aruba. Straño ta cu Mike Eman a sali di oficina di Gobernador pero nunca e menciona pueblo di e instruccionnan cu el'a haya.

Polis na burger a tuma nota di un brommer horta y a detene e persona en cuestion



STA. CRUZ -- Diamars mainta un agente policial na burger a nota un brommer color preto. E brommer no tabata tin nada ariba dje. Den fin di siman riba diasabra madruga un brommer asina a ser horta. E agente policial no a pensa dos biaha y a sigui e brommer aki. El'a avisa Central di Polis y esaki na su turno a avisa demas patruya. Na e compleho di apartamento pariba di La Granja e brommer a para y e sospechoso mes a drenta un apartamento. Den esey algun persona a sali ta grita cu tin un homber desconoci pa nan den e apartamento. Polis cu a yega mes ora y a bay over na detene e sospechoso. E homber no tabata tin rijbewijs y ningun documento di e brommer. El'a keda deteni y hiba warda di Sta. Cruz. E brommer tambe a ser confisca pa mas investigacion.

Trahando cu vision pa crea sostenibilidad

N.V. ELMAR a tene su prome sesion informativo pa tur installateurs reconoci tocante Sistema di Panel Solar



STA. CRUZ -- Recientemente N.V. ELMAR hunto cu Dienst Technische Inspecties (DTI) a duna un sesion informativo na tur

erkende installateurs di Aruba tocante instalacion di sistema di panel solar. Durante e anochi aki N.V. ELMAR a pone enfasis riba e

desaroyo durante un aña cu N.V. ELMAR a introduci e interconnection agreement. E arreglo aki ta haci posibel cu cliente por produci coriente na cas via un sistema solar. Durante e anochi informativo a presenta na tur erkende installateurs e Solar Policy y DG "agreement" di N.V. ELMAR pa asina delinea tur exigencia y regla cu N.V. ELMAR tin, como tambe informacion tocante instalacion di panel solar y e desaroyonan di N.V. ELMAR riba e area aki. A pone enfasis riba e standard cu DTI y ELMAR ta exige y con e proceso di instalacion lo mester bay. Tambe a demonstra na tur erkende installateurs e beneficio financiero pa cliente cu ta inverti den un sistema di panel solar. Esaki sigur tabata un sesion hopi informativo pa tur erkende installateurs mirando cu e cantidad di instalacion di panel solar na Aruba ta creciendo y tendencia di biba 'green' ta birando un prioridad pa hopi hende na Aruba. E ta un beneficio no solamente den e aspecto financiero



di hendenan, pero tambe ta contribui na un mihor cuido na nos planeta. N.V. ELMAR ta gradici tur erkende installateurs y empleadonan di DTI pa

tabata presente durante e anochi aki y pa nan participacion activo durante e sesion, cu a resulta den uno hopi fructifero y exitoso.

LIMITED **NEW** TIME
PRETZEL
PUB CHICKEN



FACEBOOK.COM/WENDYSARUBA



Pa prome biaha na Aruba

SUBWAY, GATORADE HUNTO CU RUNNERS ARUBA TA ORGANISA E PROME 'COLOR RACE'

'STA. CRUZ -- Color Race' ta un evento completamente dibertido y cu energia positivo y na Merca e ta conoci como e "Happiest 5K on the planet" y awo Aruba lo por disfruta di dje pa prome biaha. Subway hunto cu Romar Trading y Runners Aruba a uni forza pa realisa e evento aki, unda cu tin cupo pa 1500

participante. Subway ta enfoca ampliamente riba promove un estilo di bida mas saludabel, como un di e restaurantnan di cuminda rapido mas saludabel y fresco, pero tambe mester ta dibertido. Ta importante pa nos demostra nos muchanan y hobennan cu haci movicion por ta un actividad hopi dibertido y saludabel, specialmente

si bo ta core den color. "E intencion di e evento aki, no ta pa core, sino pa pasa pret y haya un baño di 5 diferente color di Gatorade. Esaki ta prome biaha cu ta haci e evento aki na Aruba y e ta mas un celebracion di bida, pues e ta bay un fiesta", Fasial Barosso, di Runners Aruba a duna di conoce. Subway ta mira e evento aki como "Celebration of Life", un evento unico, unda cu por trece amistadnan y famia hunto, den un forma saludabel y dibertido, ya cu lo tin 3 DJ riba e ruta y na cada kilometer tin un color di Gatorade cu mester tira riba e participantenan. Eslin Boekhoudt, di Romar Trading, ta splica: "Gatorade ta un bebida deportivo mundialmente conoci y uza y p'esey mes Gatorade a dicidi

di join e evento aki. Nos ta sigur cu lo tin hopi hende y e inscripcionnan ta bayendo hopi bon. Gatorade lo reparti riba e dia aki, varios premio como tambe articulo promocional. "Color Race" ta un evento ful diferente y tin di haber cu puero di diferente color, unda cu e participantenan ta keda completamente cubri di diferente color na final di e evento y esaki ta e parti di diberticion. E ta 5KM completamente 'fun!' E famia di Subway ta contento pa anuncia tambe cu e 20 participantenan cu ainda ta den e competencia di 'Fight 4 Fit' tambe lo join e "Color Race" aki sin laga afor un di e coachnan di e programa tan gusta aki, esta Niurca, lo haci e warm up cu un tremendo sesion di Zumba, riba e tononan di musica di DJ

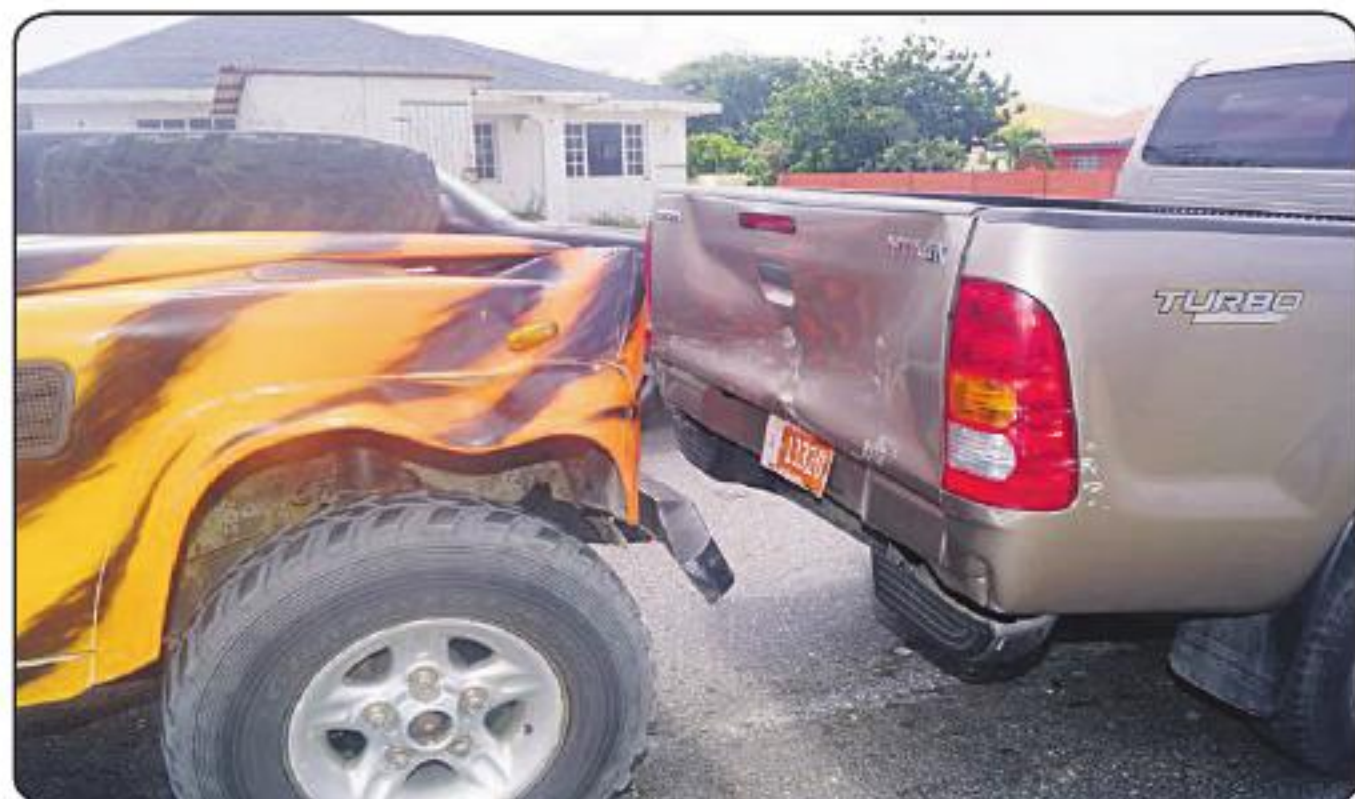
Nutz Beats. E ruta ta: sali for di Romar Trading coy direccion di Sasaki, na Fatum ta lora bay bek direccion Romar Trading. E cupo ta limita na 1500 participante, mirando cu cada persona ta haya un paki di puero di color di Gatorade. Ta importante pa tur participante ta na haltura, cu e evento aki, no ta un evento unda cu ta pone atencion na e tempo cu nan ta core, sino mas, riba e diberticion y bailamento cu nan ta pasa na cada kilometer. Pues si abo nunca a yega di core ainda, esaki ta bo oportunidad, mirando cu sea bo ta un canado casual of un atleta di coremento, e 5KM aki ta uno completamente yena di color y diberticion pa tin un estilo di bida mas saludabel, unda lo tin varios premio.



Suceso awe24.com

Pazuid di Acropolis Plaza:

**Accidente di cadena entre
2 jeep di tour y un pick-up
double cab**



STA. CRUZ -- Diahuebs mainta a drenta informe di un accidente banda di Acropolis Plaza na Tanki Leendert, mesora a dirigi un patruya na e sitio. Na yegada di e patruya a bin tuma nota cu aki ta trata di un accidente di cadena cu 3 vehiculo involvi. Ta asina cu e turista chofer di e Jeep di tour V846 no a regula su velocidad y ni a mantene distancia a bay dal tras di un otro Jeep di tour V72 maneha pa e tour guide y consecutivamente e jeep aki a bay dal tras di e pickup Toyota Hilux A13320. E impacto tabata fuerte y e chofer di e pick-up a sinti su nek pero no tabata desea atencion di ambulans.

Den De La Sallestraat:

**Accidente chofer di Ford
Escape ta subi caminda
sin duna preferencia**



STA. CRUZ -- Diahuebs merdia a drenta informe di un accidente na De La Sallestraat banda di e optica, mesora a dirigi nun patruya na e sitio. Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata di un accidente unda e dama chofer di e Ford Escape blanco a bay subi caminda net ora cu un taxi ta pasando aunke asina mes cu e taxi a bay casi full na e otro banda di caminda y a bay dal den dje. Afortunadamente ningun hende a resulta herida.

Suceso awe24.com

Na Seroe Patrishi:

Chofer di pick-up mester a desvia pa trafico contrario y a baha caminda pasa tras di palo di lus y a ranca waya



STA. CRUZ -- Diahuebs atardi a drenta informe di un accidente na Seroe Patrishi, mesora a dirigi un patruya na e sitio. Na yegada di e patruya a bin resulta cu aki ta trata di un accidente unda cu e chofer di e pick-up mester a desvia pa un auto di direccion contrario cu tabata core na e banda robes. E chofer di e pick-up a baha caminda y a pasa tras di un palo di luz cu transformer y a ranca un waya su tras. Afortunadamente ningun hende a resulta herida.

Na Jaburibari:

Den menos di 20 minuut un patruya di Santa Cruz a topa cu auto horta for di Eckmeyerstraat



STA. CRUZ -- Diahuebs madruga a drenta informe cu ladronnan a caba di horta e Nissan AD-wagon for di Eckmeyerstraat na Noord. Mesora a avisa tur e patruyanman riba caya pa ta atento pa localiza e auto aki. Wel den menos di 20 minuut un patruya di Santa Cruz a bin encontra cu e auto aki para na Jaburibari y e motor ta cayente pero e ladron mes a bandona e sitio. Polis a confisca e vehiculo aki pa mas investigacion.

Suceso awe24.com

Na cruzada di Topcar:

Falta di preferencia ta e causa di e accidente



STA. CRUZ -- Diahuebs atardi a drenta informe di un accidente cu hende herida banda di Topcar, mesora a dirigi tanto polis como ambulans na e sitio. Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata di un accidente unda cu e chofer di e Nissan Sentra cu tabata bini di Companashi no a duna preferencia na e Suzuki Swift cu tabata bini di nort. E impacto tabata fuerte y e dama chofer di e Swift tabata keha di dolor. Na yegada di ambulans nan a atende e victima na e sitio mes.

Dama a haya yiu prematuro

Mainta a mand'e cas y den anochi dolor fuerte a dal e y a bati alarma



STA. CRUZ -- Diahuebs madruga a drenta informe cu na un cas na Ponton un dama cu a haya yiu prematuro. Den oranan di mainta a mande cas pero anochi e tabata keha di hopi dolor. Mesora a dirigi un patruya pa e sitio. Na yegada di e patruya a bin comprende cu esaki ta e caso y cu e baby mes ta na hospital pero e mama ta yen di dolor na cas. Polis a solicita presencia di ambulance na e sitio. Na yegada di ambulance nan a atende e dama y a dicidi cu lo ta mihor pa hib'e hospital. Nan a laga e dama mes cana bay pa e ambulance y na caminda e dama no tabata por mas y e dama a zak den otro den e veranda di e cas. E ora nan a baha e cama for di e ambulance anto pone riba dje pa hib'e hospital. Na e sitio e chauffeur di e ambulance na lugar di e haci su trabao di yuda atende e victima a bay sinta teima cu nos colaborador (cual tabata para te otro banda di e caminda), el'a hala pariba hala pabao bira e cama aki bira e cama aya y te hasta tira palabra y insulta nos colaborador. Mientras ningun miembro di e famia mes a reclama nos colaborador algo.

Suceso awe24.com

Na Noord:

Un chofer no a regula su velocidad y ta dal tras di e auto su dilanti



STA. CRUZ -- Diahuebs atardi a drenta informe di un accidente dilanti Misa Santa Anna na Noord, mesora a dirigi un patruxa na e sitio. Na yegada di e patruxa a bin resulta cu aki ta trata di un accidente unda cu un chofer no a regula su velocidad y ni a mantene distancia a bay dal tras di e auto su dilanti. Afortunadamente ningun hende a resulta herida.

Patras di ex-Tivoli Club:

Ladronnan a destrui un bentana di un auto staciona pero a ser stroba



ex-Tivoli Club. Mesora a dirigi un patruxa an e sitio. Na yegada di e patruxa a bin tuma nota cu aki ta trata di un destruccion di un bentana di un Chevrolet Celta ora cu a bay purba forza e porta pa habri e auto aki pero aparentemente e ladronnan a ser mira y nan a core bay. Polis a tuma nota di e caso aki y lo a keda di circula un poco mas den e area ey den transcurso di e dia.

STA. CRUZ -- Diahuebs mainta a drenta informe di un caso di destruccion y intento di kiebrot y ladroncia for di auto staciona den e parkinglot patras di

Na Ponton:

Ladronnan a forza porta patras di un boutique y a drenta horta



STA. CRUZ -- Diahuebs marduga alarma di un boutique na Ponton a bay on, un patruxa di un compania di seguridad cu tabata cerca a yega mesora.

E guardia a constata cu ladronnan a forza e porta di patras y e ladronnan a drenta pa horta placa, paña y algun accesorio.

Na Valero Savaneta:

Chofer di pick-up ta atropaya peaton y a core bay for di e sitio



STA. CRUZ -- Diahuebs mainta a drenta informe di un accidente cu hende herida na Valero Savaneta, mesora a dirigi tanto polis como ambulans na e sitio. Na yegada di e patruxa a bin compronde cu aki ta trata di un accidente unda un chofer di un pick-up a atropaya un persona y despues a core bay bandona e sitio. Testigonan a coy e number y a duna polis. Na yegada di ambulans nan a atende e victima. Polis di trafico a keda di pasa na e adres di e auto pa asina atende cu e chofer.

Special visitors were honored at the Occidental Grand Aruba.

STA. CRUZ -- Recently, Antonio & Immacolata Santilli from New Jersey were honored as an Distinguished Visitor after returning to Aruba for 12 years consecutive years. Also Richard & Linda Bocca were honored as an Distinguished visitor returning to Aruba for more than 10 years consecutive. The symbolic honorary title is presented in the name of the Minister of Tourism as a token of appreciation to guests who visit Aruba for between 10 and 20 years consecutive. Mr. Ricardo Croes representing

Aruba Tourism Authority conducted the ceremony at the Occidental Grand Aruba & Casino. Mrs. Linda commented that she will never change her vacation island for any other island. Top reason for returning provided by the honorees were they consider Aruba to be the "Happy Island", the great weather, and Friendly Aruban Hospitality, white sand beaches and the local food. On the pictures Mr. Croes from ATA together with the honorees and hotel Reps. at Occidental Grand Aruba & Casino



A Night of Memories

**Guys reserva e fecha aki
2 di November 2013 pa
un tremendo back to the
60's, 70's & 80's na
Indian Rock Garden.**

**Hunto cu :
Reflexion Band
The Tramps
Y un Banda Sorpresa.**

**Si bo a lesa bon.
Indian Rock Garden
completamente renoba
cu un pista di baile
super Grandi y
completamente
airconditiona.**

**Bin bo pasa bon
y recorda dushi
temponan.**

**8:00 pm pa 3:00 am
Entrada: \$20,00**

**Kaarchi obtenible na
5926460-5931310-5934631.**

Free Delivery

Ban tene e body den condicion, ban balia poco.



Drive for life...

Storia personal di un hoben Arubano cu ta cambiando su bida y resultadonan apesar di diferente obstaculonan

Marimar a cuminsa cu su carrera den e Proyecto Internacional di Auto-Estima danki na ELKA & Associates.

STA. CRUZ -- Haya sa mas di un hoben di 18 aña cu ta traha na ELKA & Associates especialmente den algun proyecto pa nos comunidad.

Marimar su pasado tabata den un orfanato na Aruba. E tabata un hoben cu e pensamento cu e no merece algo mihor. Situacionan cu e a haya aden a lage pensa cu e no merece nada bon y pa e conforma su mes. Su experiencia den un orfanato 'Ortopedagogisch Centrum' pa casi un aña tawata suficiente y e a sali pa su bon conducta. Directora di ELKA & Associates, Abigaél Arends a reconoce e potencial den Marimar y a aserce. Abigaél sin juzge y su pasado a dune un chens pa desaroya su mes. Poco poco e mester a siña confia bek den hendenan cu kier e bon y kier mire ta exitoso den bida. Nunca Marimar a traha den un oficina promer, pero e ta sigi hasi su best. "Abigaél tabata sa di mi situacion y e ta coach mi pa mi por surpasa tur cos." Marimar ta expresa.

ELKA & Associates a haya un oportunidad pa traha cu e orfanato 'Ortopedagogisch Centrum' di mucha homber e aña aki. Pues asina Marimar a haya chens pa presenta su mes y e a papia hopi bon di su experiencianan cu ta similar na loke e muchanan interna ta pasando aden. "Purba siña tuma responsabilidad den otro forma, pasobra ora bo ta bo so ta duro." Marimar a splica nan entre otro. Por a señala problemanan grandi den desaroyo personal en general na Aruba trahando cu e muchanan interna cu no tin culpa di nan situacion.

Marimar ta un hoben cu apesar di ta bai scol, tambe ta yuda den algun proyecto y asina e a inicia su mes den e Proyecto Auto-Estima Aruba. Marimar a haya chens pa por bai di viahe hunto cu Abigaél Arends pa asina e por a inicia su carrera y experiencia parti di loke e proyecto tin pa brinda tur hende. Marimar a jega na e decision pa continua cu e grupo bou guia di Sra. Abigaél Arends cu ta un lider certifica na Aruba. Pues den algun aña Marimar tambe lo bai cu e grupo aki pa certifica su mes como un di e lidernan den e Proyecto Internacional di Auto-Estima. Den prome instante Marimar no tabata sa kiko lo por spere pero e a dicidi di confia den Dios y Abigaél. Lagando los di experiencianan impactante y poniendo miedo un banda e por a sinti un progreso. Den un siman intensivo di les e a bira conciente di hopi maneranan pa sana. Durante e lesnan den exterior e a conoce hopi hendenan bunita di paden como tambe e conocido Bob Mandel. Esaki a forma un contraste pe di e custumbenan y mentalidad sera cu tin na Aruba. E lesnan a siña duna, ricibi, acepta, pordona y scucha casonan di otro personanan cu a logra sigi biba na un mihor manera.

Marimar a cambia di un hende cu constant ta duna atencion, tin berguenza, ta baha cabes, ta yuda tur hende incondicionalmente. E mester a siña cu no ta tur hende ta bon persona. Tin hende ta abusa di inocencia y di situacionan si bo no pone limite. Marimar a haya chens pa crece y siña cu e tambe bal hopi y cu e tambe ta bunita. Asina e ta comprometi pa sigi siña, crece y desaroya su mes. Mester keda menciona cu Marimar a haya hopi apoyo tambe di otro personanan serca di dje, manera famia y amistadnan.

"Mi ta agradecido na Abigaél pa tur cos cu e a yudami cune, mi ta un diamante cu mester di 'polish' y Abigaél a yuda 'polish' mi. Danki na e pero tambe na mi mes, cu awe mi ta un persona sin miedo, mente habri, fuerte, positivo y apasiona pa bida. Asina mi ta sigi siña mas di bida den areanan personal, profesional y spiritual." Marimar a termina.

Cu su pasado y su contacto cu coaching y siñamento na un manera completamente diferente, Marimar a bin compronde su pasado y wak bida di otro perspectiva. Parti di su mision ta yuda otro hobenan pa nan tambe progresa. Pa mas informacion tocante e programanan di coaching & self-esteem por tuma contacto cu ELKA & Associates na info@elka-aruba.com of 5884600.

ALEJANDRO DUQUE

Kier a invita: Tur su fiel cliente pa pasa.
Conoce su peluqueria nobo.

PELUQUERIA

ART & BEAUTY
clinic

Situada en Santa Cruz 111B (Banda di).
(Richelle Beauty Vision).

Tel: 587-1886/5681467



J E G A !



• CORTES • MANICURE • PEDICURE • TINTES • KERATINA



DIPUTADO KROON A HASI APERTURÁ OFISIAL DI FESTIVAL DI REGATA 2013

Kralendijk -- Djarason anochi a tuma lugá apertura di e festival di Regata 2013.

Promé ku e apertura ofisial tabatin un parada di bandera di tur nashon pa despues e tèrminá na Parke Wilhelmina kaminda e apertura ofisial a tuma lugá. Direktor di ofisina di Turismo sr. Ethsel Pieternele ku tambe a hiba palabrá i a yama tur presente i bishitante nan bon biní i disfrutá

di e siman di regata.

Tabata diputado James Kroon ku a hasi e apertura ofisial hibando un diskurso kaminda e la yama tur e paisnan presente bon biní i a deseá tur esunan ku ta partisipá den e di 46 edishon di Regata di Boneiru i e Festival di Regata tur klase éksito i pa pasa un dushi siman di regata i disfrutá di nos dushi Boneiru su hospitalidat.



Reina Caribense pa Oktober 2013 ta artista Wendy op de Weegh



STA. CRUZ -- Pa e luna di Oktober 2013, artista local Wendy op de Weegh a ricibi e titulo di Reina Caribense, exponiendo su joyas bunita y atrevido di glas supla, den e tienda di Caribbean Queen, situa na Palm Beach Plaza Mall. Wendy a nace na Hulanda y a muda pa Aruba 16 aña pasa. Semper e tabata traha cosnan bunita, trahando pa mayoria parti cu tela: cosiendo telanan hunto, y creando peluche di bestia, cualnan hopi biaha tabata bunita peluche di beer. Algun aña pasa su percepcion artistico a cambia ora el a wak un aviso den e corant local promoviendo un tayer pa siña con pa traha kralchi di glas. Esaki a bira su enfoke completo, e ta confesa, y el a keda adicto na traha kralchi durante un tayer cu a wordo duna na Stichting Terrafuse, bou di e guia di un ex-Reina Caribense, esta e artista local Marian Abath. "Mi ta crea mi kralchinan cu e tecnica di 'lampworking'," Wendy

a splica. "Tras di mi antorcha mi ta transforma staaftan di glas pa kralchinan di glas. E movimiento di glas cu a smelt ta fascina mi," e ta bisa, "y e adicon di tur e diferente colornan ta haci trahamento cu lampi asina dibertido!" Wendy ta nombra e color di shelo como su inspiracion, como tambe e colornan di lama, parhanan tropical y flor. "Mi ta inspira pa costumnan di Carnaval," el a bisa, "y tur tipo di articulo di moda, manera trahenan di baño y sarongnan multi-colorido." Mientras cu e ta purba di dedica tanto tempo cu ta posibel tras di su antorcha, studiando na e Universidad di Aruba pa su diploma di master's den ley Arubiano ta haci esaki dificil, pero no imposibel. Wendy orguyosamente ta exponiendo su creacionnan na Caribbean Queen durante henter e luna di Okober. Bishita e bunita tienda na Palm Beach Plaza Mall, tur dia di 10 am pa 10pm



Bataya di e Trucknan di Cuminda ta bek!

STA. CRUZ -- Trop Club & Casino – Riba dianan 25 y 26 di Oktober, e isla su top trucknan di cuminda un biaha mas lo ta sirbiendo nan platonan favorito y batayando pa e titulo di Miho Truck di Cuminda riba e isla, durante e di dos competencia anual di Bataya di Truck di Cuminda, riba e parkeerplaat dilanti di Trop Club & Casino.

E aña aki, Trop Club & Casino a bini hunto cu Cerbes Presidente y Coca Cola pa trece bek e mega evento di dos

anochi, cual a atrae un publico gigantesco aña pasa.

E ganador di aña pasa, Tia Rosa, lo ta defendiendo su titulo di Champion di e Trucknan di Cuminda contra participantenan incluyendo Piet Super Snack Truck, the Hollywood Smokehouse, Gio JJ Burger, Ricuras, Chalo Burger, Il Buongusto, Candela Grill, Cocolishi Street Food, y hopi mas. Banda di e titulo prestigioso, mas di 5,000 Florin na premio di cash lo por

wordo gana. Un cuerpa di hurado consistiendo di tres celebridad local y internacional lo ta encarga cu e tarea di scohe e ganadornan maximo.

Pa yuda anima tur hende, algun di e miho bandanan musical riba e isla lo ta presentando. Bandanan incluyendo Youth Extreme, Rincon Boyz, Ezequiel Anthony y Esquema, Le Groove, Upgrade Music, Sonic Lab, Claudius Philips y su banda OREO, ademas di Honey Pot, lo tin tur hende bailando y moviendo, mientras cu nan ta purba e cuminda for di e trucknan di cuminda compitiendo contra otro. Ora bo no ta sosteniendo bo truck di cuminda preferi, no lubida di pasa wak e torneo di domino y e show di Harley Davidson. Henter un area di e evento lo ta dedica na e entretenimento di e chikitinnan, cu Dino Jump, popcorn, cotton

candy, ice cream, raspao y hopi mas. Muchanan ta encurasha pa bin bisti cu nan disfrasnan riba dia 26, pa asina nan por disfruta di e actividad di Trick or Treat na e evento, y gana premionan pa e miho disfrasnan di Halloween. Tambe lo tin premionan pa adulto cu ta bin bisti cu e miho disfras di Halloween.

E Bataya di e Trucknan di Cuminda lo tuma luga riba diabierna, 25 di Oktober, for di 6pm pa 11pm, y riba diasabra, dia

26 di Oktober, di 6pm to 1am. Tur fondo recauda lo bai na Stichting Koningin Wilhelmina Kanker Fonds, cual ta concientisando comunidadnan y yudando pashentnan di cancer y nan miembronan di famia ya pa mas di 50 aña.

Si e bataya di aña pasa ta duna cualkier indicacion, e Bataya di Truck di Cuminda di e aña aki un biaha mas ta priminti di bira un competencia di proporcionnan epico y dushi!



Concierto
Chencho Kelly & Orkesta

Featuring:
Anna Parra
Carlos Manuel Infante
Shurby Maria
Willy Palanco

Musica:
Latin Jazz
Salsa
Merengue
Timba
Musica Local

Hubileo
40 aña

Bin celebra e musica di
Curason & Alma

Lag'e cuero papia!

Cas Di Cultura

Dia: Diahuebs 17 di Oktober 2013
Orario: 8:00 PM - 10:00 PM
Tickets: Afl. 20,-
Obtenibel na Valero (San Nicolas), Botica Santa Cruz
Plaza Bookshop, Botica Santa Ana (Noord)

U/6ca
DCA





CONDORITO

BOTICANAN:

Maria	585-8145
Di Servicio Noord	586-4606
Seroe Preto	584-4833
Fergusonstraat	583-0620
Kibrahacha NV	582-2007
Oduber NV	582-1780
Paradera	588-6638
Santa Cruz	585-6890
San Lucas	584-4830
San Nicolas	584-5712
Santa Anna	586-0027
Trupial	582-8671
Eagle	587-9011
4 Centro Medico	584-5779
Aloe	584-4606
Central NV	585-1965
Dakota NV	588-7364
Del Pueblo	582-1253

POLIS:

Oranjestad	100
San Nicolas	104
Sta. Cruz	105
Noord	107
Tip-line	11141
Brandweer/Ambulance	911
Guardacosta	913
Seguridad National	11911
Hospital	527-4000
Centro Medico	524-8833
Setar storing	117
Web Storing	525-4600
Elmar storing	523-7147

Agencia Funeral:

The Olive Tree	584-8888
Ad Patres	584-2299
Aurora	588-6699
Mementomori	582-2222

Fundacion:

Cas	584-2050
Fada	583-2999
F A V I	582-5051
Famia Planea	588-9591
Autismo Aruba	588-1179
Pa Hende Muherr	583-5400
Pa Hubentud	588-6138
Bloedbank Aruba	587-4260
Solo di Pueblo	585-9500
Canal 22	585-9500
Tip pa redaccion	592-6895

Dokter y Botica na Warda pa bao di Brug:

Yama pa informacion na
Horacio Oduber Hospital:
527-4000

Dokter y Botica na Warda pa riba di Brug:

Sorteo di dia : 10 Oktober 2013

Santo Domingo	Diario	Curaçao	Super 4	Lot / Cat	Big 4
				3269	2100
				7251	
				2934	
Lotto	03 - 08 - 09 - 10 - 13				
Mini Mega					
Mega Ball					
Zodiac	8324 Sagitario				

A night of memories.

diasabra dia 2 di november proximo ta bay tin cu tremendo back to the 60's and 70's party den indian rock garden. indian rock garden a wordo full renoba y ta conta awor cu un pista di baile hopi mas grandi cu antes. e fiesta lo ta bay ta di 8'or di anochi pa 3'or di marduga y ta conta cu animation musical di e bandanan specialisa den musica di e epocanan ei cu ta, "the tramps" y "reflexion band" y lo bay tin actuation hopi especial tambe di "un banda sorpresa" y mirando cu ta den indian rock garden e fiesta lo tuma lugar lo bo por ideja ta ken e banda ei lo bay ta. entrada lo ta \$20,00 pa persona y prijs di drinks y snacks lo bay ta super rasonabel. ban dia 2 di november los nos pianan y ban back den e tremendo epoca na unda nos tawata baila y gosa den indian rock garden, indian cave of e cueba.....a ponton y valero santa cruz. ticketnan ta optenibel tambe via bestelling, y na presale so, y ta sumamente limita, via e siguiente telefon nan: 5926460, 5934631 y 5931310. lo tin free delivery. bestel bo ticketnan na tempo pa bo no perde e tremendo fiesta aki, pasobra despues op = op. dus reserva diasabra dia 2 di november proximo y corda jama di biaha y bestel bo entrance ticket.

MARIO'S SEPTIC

SERVICIO NA BO PORTA:
MARIO'S SEPTIC
SERVICES CLA PA
BRINDABO SERVICIO
PA CHICA POS, HABRI
TUBERIA Y CALIDAD
CELL: 5603500

TA BENDE

Hariña di MAISHI RABO
100% na Nature's Discount
Seroe Blanco dilanti di
APFA Pos Chikito dilanti di
Botica Aloë Tel: 5885380 -
5840336

A PERDE

Pushi chikito blanco/preto cu banchi/bel na garganta
den becindario di Cheto's na Paradera.
Dos mucha ta haya su falta.
Tel.: 5925535 / 5837640

Professional Upholstery and Matrrass Reparation



Nos ta specializa den furamento di stoel boto

etc. y principalmente nos ta specializa den furamento y reparacion di matras. Nos ta duna servicio di upholstery en general. Nos lema di trabao ta un bon servicio y e calidad garantiza. Nos ta situa Catiri #5 of pa mayor informacion yama nos na tel: 585-5751/ 563-6249 of email nos na professionalupholsterygloria@hotmail.com

CLASIFICADO

solodipueblo@gmail.com



Medical & Home Healthcare Services

Av. Milo Croes 52, Dakota - Aruba

Tel. 582 6651 / Fax 582 6567

BUSCA TUR BO PRODUCTIONAN DIABETICO

Manera:

Diabetic Hand, Elbow & Knee Lotion

Diabetic Face Care

Diabetic Nail & Finger Cream

Diabetic Foot Massage Cream

Diabetic Key Chain (Jabero)

Diabetic Bracelet and Necklace (Armband i Cadena)

Special Medical Diabetic Shoes

Gluko Perfect (Machine pa test sucro den sanger.)

Labco Medical
lider den productionan
Diabetico na Aruba

TRAPPERS CLUB

- Fiesta, reunion, ricibimento, bruid, fiesta grandi o chikito.
- Workshop, reunion, reunion deportivo, encuentronan di iglesia.
 - Area openlucht ta acomoda 1000 persona
 - 2 Sala airco cu ta acomoda te cu 400 persona
 - Area openlucht cu stage, pa festival, iglesia, fiesta familiar
- Remodela Situa pariba di Botica Central, pabao di veld di Rockets @ Sta Cruz
739-0101 / 748-8280



NEW LOOK
Hair & Nails
By Celula



Special pricing packages that include monthly:
Short hair: 126.90
Medium hair: 142.10
Long hair: 157.35
Extra long: 172.55

- *3xblower
- *3xwash
- *Special treatment
- *1xmanicure or pedicure

For gentlemen
Prijs: 116.75

- *2xcut hair
- *1xmanicure
- *1xpedicure
- *1xparafina

Mon.-Sat. 9:00AM-12:00AM
Mon.-Sat. 2:00PM-6:00PM
Sunday 2:00PM-7:00PM

Madiki #116
Tel: 6616325

blackberry pin: 27A1BA2DX

NOTICIANAN INTERNACIONAL

Casa Blanca y republicanos califican de positiva la reunión para poner fin al cierre



(CNN) — Hay progreso.

Aunque eso es lo que más ha faltado en Washington durante las últimas semanas, en tanto los republicanos y demócratas llegaron a un punto muerto sobre si financiar al gobierno o elevar el techo de la deuda. Ambas partes definieron límites y han expresado su posición de forma enérgica, pero no han conversado mucho.

El jueves, tras 10 días de cierre parcial del gobierno, la tendencia parece cambiar. Los republicanos de la Cámara de Representantes ofrecieron un plan para evitar temporalmente la amenaza del primer impago de la deuda de EE.UU. El presidente Barack Obama los escuchó. Ambas partes acordaron seguir conversando.

El representante Pete Sessions, republicano de Texas, dijo: "Ahora todos estamos trabajando juntos".

Sessions hizo el comentario después de la reunión entre los republicanos de la Cámara y Obama en la Casa Blanca.

Luego, la administración de Obama describió la sesión como "buena", señalando que el presidente escuchó las propuestas republicanas y los dos lados discutieron los "posibles caminos".

El líder de la mayoría republicana en la Cámara Eric Cantor calificó el encuentro como "muy útil".

Maduro reestructura gabinete y crea organismo para "evaluar" la prensa



(CNN Español) – El presidente de Venezuela Nicolás Maduro anunció cambios en su gabinete y la creación del Centro Estratégico de Seguridad y Protección de la Patria (Cesspa), un organismo que para muchos atenta contra la libertad de expresión.

La reestructuración ocurre en medio de una situación de crisis inflacionaria y escasez, reconocida por el Ejecutivo.

A designación del actual presidente de Pdvsa y ministro de Energía, Rafael Ramírez como nuevo vicepresidente del área económica en sustitución de Nelson Merentes, quien ahora seguirá a cargo del ministerio de Finanzas, ha sido interpretada por la oposición como la prevalencia de la ideología sobre el pragmatismo.

Esto ocurre mientras el presidente Maduro solicita a la Asamblea Nacional superpoderes para legislar mediante Ley Habilitante ante para combatir una supuesta guerra económica y luchar contra la corrupción.

Merentes ya no forma parte del consejo de ministros revolucionarios, una instancia superior dentro del gabinete.

En los últimos seis meses abrió el dialogo con los empresarios, propuso ajustar los precios de los productos regulados para reducir la escasez e incluso había anunciado un mercado cambiario mas flexible en un país en el que desde hace mas de 10 años existe control de cambio.

En cuanto al Cesspa, lo publicado en la Gaceta Oficial especifica que el nuevo organismo "solicitará, organizará, integrará y evaluará las informaciones de interés para el nivel estratégico de la nación, asociada a la actividad enemiga interna o externa, provenientes de todos los organismos de seguridad e inteligencia del Estado y otras entidades públicas y privadas, según lo requiera la Dirección Político-Militar de la Revolución Bolivariana".

PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
☎ 585-9500

Mensahe di Dibino Ninjo Hesus na Reginald Danje

Bendicion Mi rumanan stima di henter mundo y Mi sirbidor chikito Reginald. AMI Dibino Ninjo Hesus cu tin boso tur den Mi man nan chikito y grandi nan. Mi ta bisa boso felis ta esun nan cu a pone boso fe grandi den Mi y Mi Tata y Mi Mama Maria y tur Santonan. Si boso pidi boso lo hanja e gracia di Spirito Santo . Mas fe boso tin mas boso lo hanja e gracia di Dios y resa e Santo Rosario y mas jobida di bendicion mundo lo ricibi. Pero no laga material y ni rikesa cambia boso destino di mundo, pasobra lo bai bin momentonan hopie dificil den mundo y tur caminda. Mi ta mira situacion cu Mi no por acepta den Mi bista cu ta tristo. Mi ta pidi boso reflecciona na tempo y pidi pordon. Cambia boso bida y biba mas humilde cu boso por. No hasi nada di luho pa Mi, si boso adoraMi e forma di mas humilde cu tin, Mi curazon ta hopie felis. Cu boso resa, canta y alaba y hasi e procesion nan mas humilde, Mi ta keda felis. Mi ta pidi boso drenta den Mi casnan, juda nos sirbidornan den misanan pa loque Mi a traha no bai perdi, nos religion catolico. Y no laga material kita boso for di Mi y corda semper cu humildad boso ta logra Amor y Bondad den Mi bista Amen, Alleluya, Alleluya.

Un Carta dedica na mi mama

Esperanza Farayans de Britten dfm.

naci 17 November 1922 -fayece 9 Oktober 1995

Awe 18 aña Papa DIOS a yama bo pa su Reino ta manera un nubia a pasa riba mi sin por realiza cu Mamai no tey mas cerca di mi pa combersa tempo a pasa pero Mamai abo a keda mes cos bo Amor ta sigui crece y ami tambe por comparti cu mi yiunan ,esposo y rumannan y sinti bo calor dunando mi forza y confiansa pasobra bo ta felis bibando cu bo sernan keri cu a bay descansa cerca Tata unda un dia nos lo tin di encontra Mamai awo cu mi ta wela mi a conoce e Amor unda a dedica parti di bo bida na tur bo nietonan cuanto gana mi tin pa Mamai por tey pa comparti parti di mi felicidad cu Papa Dios a bin ta regalami Mamai mi sa cu unda bo ta bo ta contento di mira cada un di bo yiunan stima hunto cu nan famia Amor cu a sembra a keda den cada un su curason unda e mannan precioso di bo cu a duna atencion Mamai mi ta duna Tata danki pa tur e Amor ricibi .

Di Mamai su yiu : Omaira I.Rodriguez-Britten

Gradicimento y invitacion

Di parti di mayornan, famia y amigonan mas cercano nos mas sincero gratitud pa tur esnan cu di un of otro manera a muestra nan atencion, a tene den oracion y a duna sosten durante fayecimento y entierro di nos defunto stima:

Livino Rasmijn

Danki na:

Staff y personal di ICU di Dr. H.O. Hospital



pa e cuido ricibi. Sr. Etty Toppenberg pa suaviza nos tristeza cu su musica. Tur e amigonan y amiganan di Centro di Pesca Hadicurari y Aruba Marine Park Foundation, sin laga ningun afo. Tur esnan di Aurora Funeral Home pa e trato special ricibi. Un aprecio grandi pa e palabranan bunita di sr. Rudolf "Doc" Davelaar y sr. Byron Boekhoudt. Rossana y Harald un gratitud inmenso pa boso cariño y amor durante tur e añanan di amistad cu Livino. Alavez nos kier a invita boso pa dos santo sacrificio di misa pa descanso di alma di nos difunto stima, diasabra 12 Oktober y diamars 15 Oktober 2013 pa 7or di anochi na misa Inmaculada Concepcion na Sta Cruz.

Boso presencia lo ta altamente aprecia.

Dedica na mi Daddy, diparti poppetje Giri (Girieny Thiel)

Bon tardi Daddy, con bay? Ata Daddy su poppetje, con bay poppetje? Bon Daddy.

Daddy tin boonchi, Giri kier boonchi? Siiiiii.... Giri ta sinta den Daddy su scochi y hunto nan ta come boonchi. Ora mami ta zundra Giri, Daddy ta core bisa, "No ta zundra Daddy su poppetje lage" y Giri ta core bay sinta den Daddy su scochi pa Daddy malcrie. Ultimo tempo Giri ta bishita Daddy na hospital y ta bisa " Daddy drumi", ora Giri yega cas y waak Daddy su potret e ta core bisa " Daddy lanta". Daddy awor Daddy ta drumi so y mi no ta compronde dicon Daddy no ta lanta mas, un dia mami lo splicami pa mi compronde. Mi no ta compronde dicon awor Daddy no ta lanta ponemi den scochi pa nos come boonchi hunto, pa nos canta y Daddy malcriami. Daddy, Daddy su poppetje semper lo stima Daddy y ta pidi cu awor cu Daddy ta drumi pa Daddy cuidami, protehemi y guiami den e bon caminda, mescos cu Daddy a haci cu mami y cu mi tanchi nan.



Love u Daddy...Poppetje Giri

Dedica na nos Papi Stima

Papi, Pa, Tata, Janchi, manera nos tabata yamabo.

Un tata ehemplar, semper su yui nan a prome lugar.

Ordo, respet y disciplina, tres palabra clave di papi y semper papi a zorg pa nos a lanta cu nan tanto paden di cas como ora nos ta den hende. Zundra y sota nan no a falta, pero sigur esey a forma nos tur cuatro



den e dama nan cu nos ta awe. Nos por a rabia tin biaha of no tabata compronde ora papi bisa nos "No", pero awendia nos ta compronde hopi mas mihor dicon e sota, zundra of e "No" a cay y ta duna danki na papi cu awe nos tur ta riba e bon caminda. Papi, ora nan largo, marduga, ora nos yega for di school, papi tabata sinta papia cu nos. E horario pa papi no tabata importa contal nos tende loke papi tin di papia cu nos, tin biaha nos tur sinta hunto of individual. Papi tabata duna nos consejo, siña nos lesnan di bida y papi su experiencia nan pa nos por a siña di nan. Papi su palabra nan semper " Mi ta papia cu boso te cu mi ta haya cancer den garganta, pero dia mi no tey mas boso lo recorda mi palabra nan". Papi semper tabata tin un lema: 'Wema mi a bin pa keda', papi tabata bisa nos" mi no lo tey pa semper den curpa, pero mi palabra nan semper lo keda graba den boso mente, corda usa nan bon". Asina mes papi, nos semper lo keda recorda nan. Un di papi su deseo nan mas grandi tabata pa unda cu nos bay tur hende mira con bon nos a wordo lanta, paso nos tabata y semper lo keda papi su orguyonan. Papi, Awor papi por bay trankil, papi su deseo sigur a wordo y lo sigui wordo cumpli, nos semper lo pone atencion na tur loke papi a siña nos y recorda papi su palabra nan semper. Papi, bo falta lo ta inmenso, ainda tabata tin conehonan pa puntra y hopi cos bunita cu nos kier a comparti cu papi. Papi duna nos forza pa sigui dilanti y pa nos no falta na papi su mision di bida. Uni semper nos cuatro lo keda manera cuatro ruman inseparable, nos lo keda stima papi pa semper. Papi, Pa, Tata, Janchi... te despues Sosega dushi den brasa di Señor, Papi su Tesoro nan: Merrylyne (Lily), Sherrylou (Sherry), Gianni (Gigi), Cyjane (Jane)

Gradicimento y Invitacion

Pa medio di esaki famia kier a gradici tur esnan cu di un manera of otro a muestra nan atencion y a duna nos sosten durante fayecimento y entierro di nos defunto stima:

Royci B.E. Fingal

(Moloy of Yoyo)

Gradecimento ta bai di henter nos curason na tur esnan cu a manda mensahe, pin, yamadan y a manda flor na ora di entierro. Un danki ta bai na Dr. Anthony, verpleegsternan di tercer piso y segundo piso di Dr. Horacio Oduber Hospital. Un danki special na Varadero, tambe nos ta gradeci Pader Mariano pa su bunita palabranan. Danki na koor Sta. Filomena y Randall Croes pa e bunita canticanan. Gradecimento di curason na e staff y personal di "Aurora Funeral Home" pa nan exellente servicio.

Alaves nos ta invita pa tres Santo Sacrificio di Misa: Diahuebs 10 di oktober 2013 pa 7'or pm, diasabra 12 di oktober 2013 pa 7'or pm y diamars 15 di oktober 2013 pa 7'or pm na Misa Sta. Filomena na Paradera.

Despues di e ultimo Misa lo tin un Santo Rosario na cas: Piedra Plat 203

**Mensahe di Divino Niño Hesus**

Bendicion na Mi escogido Reginald y na Mi generacionnan di mundo.

Pa medio di Mi Tata Todopoderoso bendicion Mi rumannan stima, cu ta den e caminda di berdad di Dios, y cu ta pone boso criaturanan na prome lugar den caminda di Dios cu ta feliz den nan infancia te ora nan bira adulto y siña nan cu semper Dios ta na prome lugar den nan bida. Stima otro y duna otro paz y mira boso dilanti semper pa boso cu comete erornan cu por causa boso dolor y tristeza. Cu ta Dios ta boso refugio cu por cura boso erornan. P'esey laga nos tur ban cana hunto pa un mundo mihor den bista di Dios Tata Todopoderoso y nos sirbidornan di nos iglesia y pa pueblonan cu ta biba den eror y pidi paz pa tur nacionan pa trece bendicion den tur hogar na mundo y pa boso biba cu Amor pa otro y no rechaza ningun raza y ni pobernan y ni humildenan. Pa renoba boso curazon cu pureza. Pasobra memey di tur tormenta tin un lucha general, pasobra fundeshi di boso bida ta Cristo Hesus, E ta boso Refugio, E ta boso Salvador y ta honra boso den su Santo Nomer. Mi ta mira hopi cos robez cu hopi ta haci contra ley di Dios Tata. AMI Divino Niño Hesus ta pidi boso reflexiona na tempo, pasobra tempo di Dios ta hopi cerca pa binida di tempestadnan duro cu ta bin, pesey Mi ta pidi boso pa reza e Santo Rosario manera Mi a siña boso y pidi pordon pa henter mundo. AMI e Divino Niño, Hesus cu a bini di Spirito Santo ta habri mi halanan riba henter mundo pa proteha boso y nos criaturanan, Mi sirbidornan, Mi escogidonan. No lubida cu AMI ta boso Amigo cu nunca ta faya boso. Amen.

mensajes

como baja la lluvia y la nieve de los cielos y no vuelven allá sin haber empapado y fecundado la tierra y haberla hecho germinar, dando la simiente para sembrar y el pan para comer, así será la palabra que salga de mi boca. no volverá a mí sin haber hecho lo que yo quería, y haber llevado a cabo su misión.

is 55,10s

PSALM 27:1

**JEHOVAH IS MY LIGHT AND MY SALVATION
OF WHOM SHALL I BE IN FEAR? JEHOVAH IS THE
STRONGHOLD OF MY LIFE.
OF WHOM SHALL I BE IN DREAD?**

WE REGRET TO ANNOUNCE THE PASSING OF:

**MERCEDES THERESITA THOMAS**
AFFECTIONATELY KNOWN AS SADIE OR POPIE

BORN ON SEPTEMBER 10, 1952,

WHO PEACEFULLY PASSED ON OCTOBER 5, 2013

THE FUNERAL WILL TAKE PLACE ON SATURDAY
OCTOBER 12TH, 2013.

MERCEDES WILL BE LAID OUT FROM 12 O'CLOCK
NOON TO 4 O'CLOCK PM IN THE JEHOVAH'S
KINGDOM HALL, PASTOR HENDRIKSTRAAT 106,
SAN NICOLAS, FOLLOWED BY THE FUNERAL
SERVICE.

THE INTERMENT WILL TAKE PLACE AT SABANA
BASORA CENTRAL CEMETERY.

WE KINDLY ASK FOR NO CONDOLENCES AT HOME.

Gradicimento y Invitacion

Na number Famia di defunto

**Florencio
Leonardo
Tromp**

kier a manda un gradicimento na tur cu esnan cu por a duna atencion na ora di fayecimiento y entierro.

Tambe na tur cu manda krans, flor, tur e facebook y whatsapp messages nan. Na tur e nurse di dialyze en especial sra. Juanita cu semper a dune atencion.

Un danki ta bai na Francis Curiel, Alex Gil, Tony Bosch y e motorrijtuig brigade cu a yuda nos hiba nos tata na su ultimo lugar di sosiego.

Tambe tur e coredornan di Harley Davidson cu a compaña nos tata na su ultimo lugar di descanso. Lo ta bay tin 3 misa pa resa pa descanso di nos tata cual lo tuma lugar na misa na Santa Anna riba dia:

11 October 2013	6:30 pm
12 October, 2013	7:00 pm
19 October, 2013	7:00 pm
27 October, 2013	6:00 pm

e ultimo aki nan ta riba su fecha natal.



"The Lord is my shepherd; I shall not be in want.

He makes me lie down in green pastures.

He leads me beside quiet waters. He restores my soul.

He guides me in paths of righteousness for his name's sake." Ps. 23:1-3

We hereby announce the passing of our beloved mother, grandmother, sister, aunt and friend:

**Mrs. Aleida Rumnit-Philips**
Widow of the late Fernando "Nando/Taco" Rumnit

Date and place of the funeral will be announce later

**PUEBLO A HAÑA SU
PEN BEK**

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com

of
☎ 585-9500

Gradicimento y invitacion

Pa medio di esaki nos kier a gradici tur esnan cu di un of otro manera a muestra nan atencion durante enfermedad, fayecimento y entierro di nos defunto stima:

Sr. Luciano Juliano «Juchi» Koolman

Gradicimento ta bay tambe na tur esnan cu a manda flor, telegram y jamadanan di telefoon.

Un danki special ta bay na Dr. Benjamin Croes y Dr. de Lange, Staff y Personal di Intensive Care "Dr. Horacio Oduber Hospital" pa nan pasenshi y cuido special, Sr. Max Hassell pa su bunita cancionnan, Sr. Eddy Werleman pa su bunita palabranan. Staff y Personal di "The Olive Tree Funeral Home" pa e bunita trato special. Boso muestra di cariño y atencion na nos durante enfermedad y entierro di nos defunto stima lo keda semper den nos curazon. Alavez nos kier a invita pa santo sacrificio di misa: diabierna 11 di oktober pa 7'or di anochi y tur na misa Immaculata Concepcion na Santa Cruz. Despues di ultimo misa lo tin un rosario na cas Maria Maai # 24.

Boso presencia ta altamente aprecia.
Na number di su yiunan y demas famia.



Gradicimiento y Invitacion

Pa medio di esaki nos kier a gradici tur esnan cu di un of otro manera a muestra nan atencion durante accident, fayecimento y entierro di nos PAPA stima

HENDRIK "Eddy" KOOLMAN

Gradicimiento ta bay tambe na tur cu a manda flor, Pin, What's up

nan y yamadanan di telefoon.

Un danki especial na Slachtoferhulp Janine y Regina, VI y Ines Dirks, Team Gerick Croes,

Na e grupo di scout Sint Hyacinthus y na tur cu a yuda haci e cas limpi durante y despues di e accident.

Na Staff y Personal di "The Olive Tree Funeral Home" pa nan atencion y profesionalismo pa nos PAPA.

Alavez nos kier a invita pa Rosarionan di 8 dia cuminsando Diabierna 11 di Oktober te cu Diabierna 18 di Oktober na Sabana Basora 31-C y Diasabra lo tin un Santo Sacrificio di misa na Savaneta pa despues e ultimo Rosario na Sabana Basora 31-C

Boso presencia ta altamente aprecia,
Na number di su esposa Maria y yuinan – Nietonan y Nietanan su rumanan y demas famia.



Gradicimento\Invitacion

Di parti di yuinan, nietonan, bisanietonan, rumanan, suegronan, subrinan y demas famia y na tur cu a acompaña nos na ora di fayecimento y entierro di nos defunto tan stima:

Olivia Peterson Lampe

Un gradicimento especial ta bai na Dr. Every, dr. Nuboer, dr. Suarez, staff y personal di Spoed Eisend Hulp Imsan y personal di Ambulance San Nicolas, tambe dr. Iskandar, staff y personal di Spoed

Eisend Hulp di Hospital, dr. Vis, staff y personal di Cas Marie y Cas Cuido y Alegria, sr Max Hassel y tur esnan cu a manda flor of krans, yamada y palabranan di consuelo y sosten durante e momentonan tan dificil. Un caruloso danki pa staff y personal di the Olive Tree Funeral Home pa e atencion y bon servicio.

Alaves nos ta invita pa 2 santo sacrificio di misa: diahuebs 10 di oktober 6.30 pm y diabierna 11 di oktober pa 6.30 pm na Misa St. Theresita na San Nicolas
Boso presencia lo ta altamente aprecia.



Oracion pa reza tur dia pa Dios cuida nos dushi pais Aruba

Den number di Cristo Hesus nos ta acerca bo Tata y nos ta pidi bo, tene misericordia cu nos y cu nos pais Aruba. Awe nos ta pidi bo Señor, pa pone un biaha mas bo bista amoroso riba Aruba purifica nos pasi Aruba, di tur mancha di maldad, libera Aruba di tur acto di scuridat y di tur actonan diabolico..

Laga bo angelnan campa rond Aruba, cubri Aruba.

Spirito Santo guia y proteha cu bo luz divino tur cu ta y cu tabata biba na Aruba pa un dia nos por topa atrobe den bo Reino celestial. Amen

*" Señor ta mi wardador, mi n' tin falta di nada;
Den cunucu di yerba berde, E ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa tranquil, pa mi bolbe haña forsa."
Salmo 23:1,2,3*

Cu profundo tristeza na nos curazon, pero conforme cu Dios su boluntad y agradecido pa tur loke ela haci y nifica pa nos, nos ta anuncia cu a fayece inesperadamente nos querido esposo, tata, abuelo, ruman, omo y suegro:

Sr. Fabiano Maduro Mihor conoci como: "Jany"

*1 Feb.1952 †6 Okt. 2013



Na number di su

Esposa: Leoncita (Cita)

Maduro-Geerman

Yiunan: Merrylyne Maduro

Sherrylou (Sherry) Maduro y Robert (Eric)

Clement

Gianny Maduro y Gerwin Thiel

Cyjane Maduro

Nieta stima: Girienny Damiana Thiel

Rumannan: †Julio Maduro

Sra. Vda. Elma Erasmus-Maduro

Andres (Deci) y Elvira Maduro y famia

Ihanan: Roland (Ronny) Ridderstaat

Annie Quandus

Swa y cuñanan: Milo Geerman y Rhona y famia

†Jacobo Geerman y Selpha Geerman-Croes

Lucia y Roly Croeze y famia

Pedro y Linda Geerman y famia

Herry Geerman y famia

Rubeta y †Jossy Quandus-Geerman y famia

Carlo Geerman

Avilia y Ronny Ridderstaat y famia

Christina Ramirez-Geerman

Luis y Jenny Geerman-Britten y famia

Consuegronan: Robert (Ronny) y Mathilda Clement

Erwin y Gwendeline Thiel

Sobrino y sobrinanan stima: Lucia Maduro, Marlon y Marlin Maduro, Janaika Croes, Mirla, Beatrix y Feli Geerman, Jayson y Randall Geerman, Trino y Ludmilla Croeze, Gabriella y Christopher Geerman, Klayton Geerman, Annie Daniel y Marjoline Quandus, Nikita, †Anais y Sidney Ridderstaat, Raymond, Jeumar y Janella Geerman

Omo y tantanan, primo y primanan na Aruba y Venezuela

Ex-coleganan di Belasting Kantoort SIAD, tur su bon amigonan y conocirnan.

Demas famia: Maduro, Wernet, Vrolijk, Geerman, Erasmus, Lampe, Florencio, Dabian, Croes, Croeze, de Fio, Ridderstaat, Quandus, Ramirez, Britten, Kelly
Nos disculpa si den nos tristeza nos por a lubida un of otro famia of amigo

Acto di entierro ta tuma lugar **Diabierna 11 di Oktober pa 4'or di atardi saliendo for di Misa Inmaculada Concepcion pa santana catolico na Santa Cruz.** E resto mortal lo ta reposa for di 2'or di atardi den Misa Inmaculada Concepcion na Santa Cruz.

Despues cu clientenan a disfruta di nan "Customer Service Week"

ARUBA BANK TA SACA SU FELIZ CLIENTENAN GANADORNAN

STA. CRUZ -- Durante henter siman pasa, Aruba Bank a celebra cu su clientenan "Customer Service Week". Durante cual tur e sucursalan tabata decora y staf completo di Aruba Bank a duna aprecio extra na tur su clientenan. Tambe tur dia tabata tin un treat special den branchnan. Clientenan di Aruba Bank a keda masha contento cu e siman aki, cual Aruba Bank a duna nan un atencion extra.

Alaves e clientenan tabata tin e oportunidad di a contesta algun pregunta y asina participa den un raffle. Aruba Bank a rifa algun premio atractivo entre tur e clientenan cu a contesta

e preguntanan corecto. E feliz ganadornan ta: Solange Davelaar cu a gana un weekend stay, Ana Maria Pas cu a gana un 'Day Pass' na hotel pa dos persona, Yahaira Daal cu a gana un 'dinner' pa dos persona, Susana Martinez cu a gana un brunch pa tres persona y Evelijn Maduro cu a gana un 'spa treatment'.

Aruba Bank kier gradici un biaha mas, tur su clientenan cu a deposita nan confianza den Aruba Bank y ta sigura nan cu Aruba Bank lo sigui traha mes duro pa sigui brinda un excelente servicio.



DIPUTADO KROON A INSTALÁ PARTISIPANTENAN PA MISS & MISTER TEEN MODEL 2013



Kralendijk—Resientemente a tuma lugá instalashon di e partisipantenan ku ta bai partisipá na sertámen di A.D. Production, Miss & Mister Teen Model 2013 na ofisina prinsipal di gobernashon. Manera a bira un tradishon ku tur aña e partisipantenan ta keda instalá pa gezaghèber di Boneiru, pero na e okashon aki tabata diputado James Kroon tabatin e honor di a instalá e kandidata nan pa motibu ku gezaghèber no por tabata presente pa motibu di kebrante di salú. E instalashon ta un parti simbólico kaminda diputado Kroon a pega un pen di Boneiru, asina tur e partisipantenan a keda instalá oficialmente. Diputado Kroon a duna e partisipantenan informashon kon e konstitushon nobo ta hinka den

otro i e portafolio ku sr. Kroon ta enkargá kuné ku ta entre otro, deporte, infrastrukutura i algun di e logronan di gobièrnu di Boneiru. Kroon a duna un indikashon na e hóbennan ku e ta deseá pa hóbennan drenta arena polítiko pa asina nan por tuma rienda di Boneiru, komokiera ku mester di hóbennan pa yuda e kousa pa hiba Boneiru dilanti. Señor Kroon rekordá e hóbennan ku nan ta e futuro di mañan. Despues di a duna e splikashonnan korespondiente sr. Kroon a hasi e instalashon di e partisipantenan i a deseá nan tur klase di éksito tantu den e sertámen i den nan bida personal. Segun Kroon, partisipando na tipo di sertámen nan aki, boso ta siña hopi i madurá pa enfrentá boso futuro.

